

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS Redcón. y Admón: 2025
Dirección: 1750

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES Apartado n.º 11
San Agustín, 7

AÑO LI.—Número 15.745

Lunes 9 de Julio de 1951

Precio del ejemplar: 70 céntimos

Mañana habrá conferencia plenaria para el armisticio en Corea

Ridgway conferencia con Dewey, optimista respecto los emisarios aliados al fin de la guerra

Parece ser que los aliados fueron objeto de una maniobra, ayer, por parte de los rojos en Kaesong

Cuartel General del VIII Ejército (Corea), 9 (4 t.).—El general Ridgway ha declarado a los periodistas: «Nos encontramos en un período muy crítico, en el que está en juego la cuestión del éxito o el fracaso de los Gobiernos interesados». Añadió que hasta que las Naciones Unidas estén seguras de que las negociaciones de armisticio están en marcha, favorablemente, es imposible predecir el resultado.—Efe.

Dewey, en Seul

Seul, 9 (4 t.).—El gobernador del Estado de Nueva York, Dewey, celebró una conferencia con el comandante en jefe del VIII Ejército, Van Fleet, después de haber estado hablando por la tarde con el presidente de Corea del Sur, Syngman Rhee, en Fusan. Aunque el dirigente republicano llegó aquí al mismo tiempo que se preparaban las conversaciones para el cese del fuego, en Corea, el martes próximo, los miembros de su partido han negado que su visita esté relacionada con ellas en modo alguno.—Efe.

Un instrumento para ver a través de los metales pesados

Ottawa, 9 (6 t.).—Hombres de ciencia, canadienses, han inventado un instrumento que utiliza iridio radioactivo para ver a través de los metales pesados sin necesidad de fuentes de energía, anuncia el Consejo Nacional de Investigaciones, añadiendo que el instrumento está siendo empleado ya en la sección de Física del Consejo.—Efe.

Creación del Servicio de Arquitectura Colonial en España

El trazado urbanístico de las poblaciones de nuestras colonias deberá ser armónico

Madrid, 9.—La Presidencia del Gobierno ha dictado una orden ministerial creando el Servicio de Arquitectura Colonial, afecto a la Dirección General de Marruecos y Colonias. Este nuevo servicio responde a la finalidad de que el trazado urbanístico de las nacientes poblaciones en las colonias españolas de África responda, desde el punto de vista estético, a un criterio previamente estudiado, en evitación de conglomerados urbanos faltos de armonía y caóticos, así como para conseguir que la arquitectura de las construcciones permanentes resulte uniforme con arreglo al estilo local adecuado.—Cifra.

Tercer encierro, sin novedad, en Pamplona

Pamplona, 9.—Sin ningún incidente ha transcurrido el encierro del tercer día de fiestas. Tanto los muchachos como los toros entraron en la plaza sin ningún percance. Numerosísimo público presenció este vistoso espectáculo. El tiempo es espléndido.—Cifra.

En Barcelona se construirá una Ciudad Universitaria

El ministro de Educación Nacional visita los terrenos donde será emplazada

Barcelona, 9.—El ministro de Educación Nacional ha recibido esta mañana algunas visitas, y a mediodía, acompañado del gobernador civil, rector de la Universidad y del alcalde, se trasladó al Ayuntamiento, donde celebró un detenido cambio de impresiones con los señores Acedo y Simarr, sobre los problemas de la enseñanza en esta ciudad.

A las doce y media se dirigió a visitar los terrenos del posible emplazamiento de la futura ciudad universitaria en Barcelona. Además de las autoridades citadas formaban parte de su séquito el vicerrector de la Universidad, doctor Pascual Vila; decanos de las facultades de Ciencias y Farmacia; delegado provincial de Educación Popular, señor Farfán, y

de Corea del Sur, Syngman Rhee, en Fusan. Aunque el dirigente republicano llegó aquí al mismo tiempo que se preparaban las conversaciones para el cese del fuego, en Corea, el martes próximo, los miembros de su partido han negado que su visita esté relacionada con ellas en modo alguno.—Efe.

Conferencias secretas del general Ridgway

Tokio, 9 (4 t.).—Seul, el comandante en jefe de las Naciones Unidas, general Ridgway, ha celebrado conferencias secretas con los jefes militares que han sido designados para participar en la conferencia de mañana con los plenipotenciarios comunistas, en Kaesong.—Efe.

Manifiestaciones del general Ridgway

Cuartel general del VIII Ejército (Corea), 9 (4 t.).—En unas declaraciones a la Prensa, el general Ridgway afirmó que el acuerdo sobre el armisticio tiene que preceder al cese de hostilidades. Encomió a los tres oficiales de enlace que han realizado la entrevista preliminar el domingo. Dijo cuenta, después, de que la finalidad de su viaje ha sido conversar personalmente con los tres jefes militares que participarán en la conferencia de mañana, así como tratar con los corresponsales de Prensa el problema de los reporteros y fotógrafos que tratan de informar sobre las históricas negociaciones de «alto el fuego». Prometió que intentará permitir una amplia información de Prensa de las etapas finales de las negociaciones, según lo permita el interés público. «En este período de conjeturas—puntualizó—, hasta que haya pruebas concretas de que la cosa marcha bien y lleva camino de seguir adelante, existe el riesgo de perjudicar o dañar la cuestión».—Efe.

Dewey, optimista

En un lugar de Corea, 9 (4 t.).—Durante su viaje por el frente, el gobernador del Estado de Nueva York, Thomas E. Dewey, ha declarado que se siente optimista respecto al «alto el fuego» y el fin de la guerra, pero que cree que Estados Unidos debe pasar a la movilización total de guerra.

Dewey manifestó a un corresponsal de guerra de la Agencia United Press que la propuesta de «alto el fuego», hecha por Rusia, ha sido simplemente una maniobra, y que no hace variar la determinación de Moscú de conquistar el mundo. «Un alto el fuego—prosiguió—, desde luego no debe afectar a nuestra determinación de rearmarnos rápidamente, a nosotros y a nuestros aliados. No creo que fracasen las negociaciones de tregua, pero debemos continuar la acción colectiva con nuestros aliados».

Mientras tanto...

Mientras la cosecha garbancera llega a colmo, el Gobierno español no pierde el tiempo. Previsión se llama a esa figura. Para fines de Julio—según una noticia aparecida en «A B C» de Madrid—estarán ya en los puertos españoles las 35.000 toneladas de garbanzos que España compró a Méjico hace unas semanas al firmarse el tratado comercial entre los dos países.

El vapor «Mar Caribe», primero de los buques españoles que transportarán la mercancía a puerto español, ha llegado ya al puerto de Guaymas, en el golfo de California. Guaymas y Mazatlán son los puertos de embarque de los garbanzos mejicanos que tardarán 35 días en llegar a España.

El ingeniero agrónomo D. Miguel Echeagaray, representante de nuestro ministerio de Industria y Comercio, ha dado por terminada la revisión de las partidas almacenadas en la zona productora de Los Mochis, del Estado de Sinaloa. El Sr. Echeagaray ha dado el visto bueno a las

para la defensa, y en favor de una plena movilización».—Efe.

Las conversaciones de Kaesong tuvieron un mal principio

Nueva York, 9 (6 t.).—Los periódicos de la cadena Cripps-Howard dicen que las conversaciones de Kaesong tuvieron un mal principio, al encontrarse los representantes de la O. N. U. con que la ciudad, en vez de ser tierra de nadie, estaba ocupada por los comunistas. Añaden que los periodistas occidentales suscitaron la cuestión más tarde, en Seul, e insistieron en que tenían derecho a informar que Kaesong estaba, en realidad, en poder del enemigo. Igualmente suscitaron la cuestión de que mientras ellos no han sido autorizados a ir a Kaesong, los rojos llevan allí fotógrafos y operadores cinematográficos. «Cuando esas fotografías se publiquen en todo el mundo—prosigue—no será difícil presentárselas como prueba oficial de la rendición aliada. Ello demuestra lo estúpidos que pueden ser algunos de nuestros jefes militares en una situación de esta clase. Parece que siempre estamos invitando a los comunistas a que nos golpeen. Es otro ejemplo de la psicología de apaciguamiento que ha dominado la política de las Naciones Unidas en Corea desde que se produjo la intervención china. Revolcamos a los rojos en el campo de batalla, pero luego nos vencen en la acción diplomática. Al parecer, nunca aprenderemos».—Efe.

Los garbanzos mejicanos, listos para "zarpar" rumbo a España

Serán embarcados en los puertos de Guaymas y Nazatlán en buques españoles

Son escasos los contratiempos en nuestra cosecha

Hasta este momento sigue evolucionando favorablemente la cosecha de garbanzos en España, aunque se abrigan temores en lo que se refiere a las provincias castellanoleonesas, debido a las frecuentes lluvias de mediados de Junio y a las bajas temperaturas de que han sido seguidas, las cuales han determinado fuertes rocíos que pudieran perjudicar a planta tan sensible y «aventurera», palabra gráfica del campesino castellano, con la que denota la poca seguridad que ofrece esa legumbre hasta que ha llegado a su completa formación.

En Andalucía es tan reducido el daño, según parece, que la producción garbancera—calculada en 12-15 por uno—se ha redondeado tanto o más que la de cereales.

En la región extremeña se han torcido algo las cosas, pues existen zonas en las que los grandes calores han motivado la «rabia», con lo cual se han reducido las perspectivas de gran cosecha.

Mientras tanto...

Mientras la cosecha garbancera llega a colmo, el Gobierno español no pierde el tiempo. Previsión se llama a esa figura. Para fines de Julio—según una noticia aparecida en «A B C» de Madrid—estarán ya en los puertos españoles las 35.000 toneladas de garbanzos que España compró a Méjico hace unas semanas al firmarse el tratado comercial entre los dos países.

El vapor «Mar Caribe», primero de los buques españoles que transportarán la mercancía a puerto español, ha llegado ya al puerto de Guaymas, en el golfo de California. Guaymas y Mazatlán son los puertos de embarque de los garbanzos mejicanos que tardarán 35 días en llegar a España.

El ingeniero agrónomo D. Miguel Echeagaray, representante de nuestro ministerio de Industria y Comercio, ha dado por terminada la revisión de las partidas almacenadas en la zona productora de Los Mochis, del Estado de Sinaloa. El Sr. Echeagaray ha dado el visto bueno a las

Otro mensaje de TRUMAN al presidente MUSSADEQ

El primer ministro persa dice que en esta ocasión llegó tarde

Teherán, 9 (6 t.).—El embajador de los Estados Unidos en Teherán visitó esta mañana al jefe del Gobierno persa, Mohamed Mussadeq, a quien hizo entrega de un nuevo mensaje personal del Presidente Truman. Mussadeq lo leyó en el mismo lecho de enfermo donde se encuentra, hizo algunos comentarios y luego declaró que «llegaba un poco tarde». La carta se refería a la recomendación del Tribunal Internacional de La Haya. La respuesta oficial de Persia a dichas proposiciones se espera que sea dada a la publicidad esta misma tarde.—Efe.

Reunión del Gobierno inglés

Londres, 9 (6 t.).—Bajo la presidencia del primer ministro, Attlee, se reunió esta mañana el Gobierno británico. En los círculos bien informados se cree que, aparte de un breve examen de la situación general en Extremo Oriente, el Gobierno estudió detenidamente el problema petrolífero de Persia. El secretario del Foreign Office, Morrison, informó ampliamente de los últimos acontecimientos, y se espera que esta tarde hará una nueva declaración en la Cámara de los Comunes a este respecto. La cuestión de la permanencia del personal inglés en Abadán, y su protección en el caso de que sean amenazados, fueron los dos asuntos que merecieron mayor atención de los ministros.—Efe.

Ultima hora Al accionar el conmutador de la luz

El francés Muller gana la sexta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia

Al accionar el conmutador de la luz

Caen, 9 (7 t.).—A las 10.15 horas de esta mañana ha sido dada la salida a los ciento quince corredores que siguen participando en la Vuelta Ciclista a Francia, Cobrirán la sexta etapa Caen-Rennes, con un total de 180 kilómetros.—Alfil.

París, 9 (7 t.).—El corredor francés Muller ha ganado la sexta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, Caen Rennes.—Alfil.

El nuevo capitán general de la 9.ª región militar

Granada, 9.—A mediodía de hoy se ha verificado el acto de toma de posesión del nuevo capitán general de la novena región militar, general don Joaquín Ríos Capape. En Capitanía General se congregaron los generales Granados Tamajón, gobernador militar de Málaga, que ha desempeñado accidentalmente el mando de esta región militar, y Aránguez, gobernador militar de Granada, con todos los jefes de Cuerpo y de los distintos servicios. Una compañía de Infantería del regimiento de Córdoba número 10, con bandera y música rindió honores al nuevo capitán general, quien después de revistar dichas fuerzas pasó a su despacho, donde tomó posesión. Numeroso público estacionado frente al edificio de Capitanía, presenció el desfile militar.—Cifra.

Inglaterra y Francia ponen fin a su estado de guerra con ALEMANIA

Posible incorporación del mismo país al plan defensivo occidental

¿Pedirá Rusia una conferencia de paz?

Londres, 9 (6 t.).—Se espera que la Unión Soviética pida una conferencia de paz de las cinco grandes potencias si salen bien los intentos actuales de poner fin a la guerra de Corea, según se declara en los círculos diplomáticos de Londres. Entre estas cinco grandes potencias figuraría la China comunista, y los temas abarcarían desde un arreglo general en Extremo Oriente, hasta el rearme de Alemania y las «bases americanas», si es que Rusia consiguiera las demás potencias aprobasen su orden del día. También se espera que los Estados Unidos rechacen cualquier conferencia en la que participase la China comunista.

Por otra parte, se cree que el alto comisario norteamericano en Alemania, John McLoy, ha venido de Washington con instrucciones para seguir adelante en la incorporación de Alemania al plan defensivo occidental, «antes de que sea tarde». Su primera conferencia con el canciller Adenauer parece que tuvo éxito. Adenauer salió muy animado y parece seguro que Alemania ha ganado una victoria parcial en las demandas de que figure en igualdad de condiciones en un ejército europeo.—Efe.

También Francia

París, 9 (6 t.).—Después de las decisiones tomadas en Nueva York en Septiembre de 1950 por los tres ministros de Asuntos Exteriores de Estados Unidos, Inglaterra y Francia, el Gobierno francés ha aprobado el texto de una declaración por la que se pide fin al estado de guerra actual con Alemania, según anuncia un comunicado del ministerio de Asuntos Exteriores.—Efe.

¿Y Rusia?

Berlín, 9 (6 t.).—Personas bien informadas pronostican que la U. R. S. S. imitará la acción de los occidentales de poner fin al estado de guerra con Alemania, y que concertará un Tratado de paz con este país, en este mismo año. Parece que ya se han iniciado en Moscú conversaciones secretas para la conclusión de dicho Tratado de paz con Alemania.—Efe.

Inglaterra pondrá fin, hoy mismo, a su estado de guerra con Alemania

Washington, 9 (6 t.).—Inglaterra pondrá fin hoy a su estado de guerra con Alemania, según anuncia la agencia United Press en una información fechada en Londres. Dice que la noticia procede de «fuente autori-

zada» y que el anuncio será hecho en un suplemento de la Gaceta Oficial de esta tarde. En él se examinarán brevemente los acontecimientos que han conducido a la terminación del estado de guerra, y bosquejará las consecuencias legales del acontecimiento.—Efe.

Viene a España el jefe del Gabinete Real de Egipto

El Cairo, 8.—En barco, ha salido con dirección a España el jefe del Gabinete Real, Hassan Yusset Bajá. Lleva la misión de hacer entrega solemne al Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, del Gran Collar de Fuad I, en nombre de Su Majestad el Rey Faruk de Egipto. Se cree que desembarcará en un puerto francés del Mediterráneo y que después continuará en automóvil hasta la frontera española.—Efe.

Una organización dedicada a la falsificación de moneda en EE. UU.

Washington, 9 (4 t.).—Agentes del Servicio Secreto han deshecho lo que se denomina una de las más grandes y hábiles organizaciones dedicadas a la falsificación de moneda en Estados Unidos. La Policía siguiendo instrucciones del departamento de Policía Secreta de Seattle, ha detenido en esta localidad a Marien Williams, de 51 años de edad, ex convicto, que ha cumplido ya una sentencia de más de 20 años por falsificación, y su cómplice, Joel Parsons, de 49, que también ha estado en presidio por el mismo delito. La pareja fue detenida después de la medianoche, y en la habitación que ocuparon fueron hallados centenares de billetes que los policías encargados de la detención califican de «casi perfectamente falsificados». Los billetes llevaban los mismos números de serie que otros varios que habían conseguido pasar en Missouri, Arkansas, Tejas, Nueva Méjico, Oregón y Washington durante el pasado año.—Efe.

Al accionar el conmutador de la luz perecieron un hombre y su hijo

Otros vecinos del mismo pueblo, leonés, sufrieron descargas y quemaduras

León, 9.—Al encender la llave de la luz perecieron electrocutados los vecinos del pueblo de Alejo, del Ayuntamiento de Cremares, Fermín Fernández Díez, de 58 años, casado, y un hijo suyo, llamado Celedonio Fernández Rodríguez, de 20, que se retiraban a sus habitaciones a descansar. Los efectos del accidente, que debió ser producido por el contacto de los cables de la luz, con otros de alta tensión, se extendieron por todo el pueblo, y algunos vecinos sufrieron descargas y quemaduras.—Cifra.

UNA JOVEN BANISTA AHOGADA EN EL RIO SIL

León, 9.—Cuando se bañaba en el río Sil, en Ponferrada, la joven de 14 años, María Pedro Rodríguez, fue arrastrada por la corriente, por no saber nadar, y pereció ahogada.—Cifra.

Ahogado en el Ebro

Zaragoza, 9.—Cuando navegaban por el río Ebro con una piragua, los jóvenes José Serrano Vera y Antonio Cacho, volcó la embarcación, pereciendo el primero, de 24 años, y de profesión peón de albañil.—Cifra.

Muere el marido y la mujer se halla grave a consecuencia de intoxicación

San Sebastián, 9.—El matrimonio compuesto por Juan Larrañaga y Luisa Echave, con domicilio en esta capital, plaza Easo, después de cenar en casa se sintieron indispuestos. Trasladados a la Casa de Socorro, se les apreciaron síntomas de intoxicación, y a pesar de los auxilios de la ciencia, el marido dejó de existir a las cuatro de la madrugada. Su esposa se encuentra en grave estado.—Cifra.

Grandes tormentas y tornados en dos Estados yanquis

Chicago, 9 (4 t.).—Grandes tormentas y tornados han azotado el domingo los Estados de Iowa y Wisconsin, en tanto que en Kansas y Missouri continúan las devastadoras inundaciones estivales.

Informan de Wisconsin que ha habido algunos heridos leves, y que una mujer resultó muerta en Moskegon, al chocar su coche contra un árbol derribado por el viento. Otro frente tormentoso de menor intensidad se extiende desde el norte de Illinois hasta Michigan, pasando por Chicago. Vientos calificados de «casi tornados» comenzaron en la noche del sábado sobre la región sur de Wisconsin, arrancando los cables telefónicos y telegráficos, y las conducciones de energía eléctrica, derribando árboles y arrancando tejados.

Gran tormenta de agua y granizo en la comarca de Medina del Campo

En la villa se registraron inundaciones Son incalculables los daños en los sembrados

Medina, 7.—A las siete menos cuarto de esta tarde se desencadenó horrosa tormenta de granizo y agua que duró hasta las siete y cuarto. La cantidad de agua ha sido tan enorme, que todos los comercios de la calle de Padilla quedaron inundados hasta una altura de más de ochenta centímetros, procediéndose inmediatamente a su desagüe. Las casas que más daños han sufrido son las de las calles de Padilla, Onésimo Redondo, Toledo, plaza de Calvo Sotelo y parte de la plaza de España.

Las huertas, viñedos y sembrados de trigo han sufrido bastantes daños. Muchos comercios también tienen serias pérdidas en sus artículos.

El teatro portátil Lope de Rueda lo desmanteló por completo el fuerte vendaval. Nunca se conoció aguacero de tan grande magnitud.

En las plantas bajas de la plaza de Calvo Sotelo el agua que entró en las casas cubría parte de las camas y mobiliario. Varias hubieron de ser desahitadas y en otras fueron sacados los inquilinos.

El mercado de ganados
Medina, 8.—El mercado de ganados celebrado hoy se ha visto desanimado por causa de la torrencial lluvia y granizo de ayer. Se efectuaron escasas operaciones en toda clase de ganados.

Ampliación de pormenores de los efectos de la tormenta del sábado

La tormenta ha ocasionado graves daños en bastantes comercios de la calle de Padilla y otros de la plaza Mayor, en los que el agua alcanzó una altura de unos sesenta centímetros. También ocasionó incalculables daños en los sembrados de trigo y avena, habiendo quedado muchos completamente arrasados. En las carreteras de las salinas y Rubí el viento arrancó muchos árboles.

En Medina se hundió una casa del barrio de la Pota. En otras se llegaron a caer las paredes. No hubo que lamentar ninguna víctima, pero sí tuvieron que ser sacados de algunas viviendas los inquilinos, por las ventanas. Hoy, domingo, los servicios de limpieza funcionaron desde las primeras horas de la mañana en el desahitamiento de las alcantarillas.

En la comarca

En varios pueblos de esta comarca cayó granizo de gran tamaño, en particular en el pueblo de Velascávaro, donde la tormenta alcanzó mayores proporciones, llegando a alcanzar el granizo una altura de medio metro. Los daños son catastróficos. No se ha conocido tormenta tan imponente como ésta.—LUVEDA.



Clausura del primer turno en la residencia de Educación y Descanso, en San Rafael

Presidió el acto el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento acompañado por diversas jerarquías

El pasado sábado, día 7, se verificó la clausura del primer turno de la Residencia familiar que la Obra Sindical de Educación y Descanso tiene perfectamente instalada en uno de los lugares más pintorescos de San Rafael, y en donde han pasado diez

días ochenta familias, de ellas treinta y dos portuguesas.

Con tal motivo se trasladó a dicha localidad, a las seis y media de la tarde, el excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento a quien acompañaban el sub-jefe provincial del Movimiento, el delegado provincial de Sindicatos y otras jerarquías. A su llegada fueron recibidos por el alcalde y jefe local de El Espinar, así como también por los mandos de la Residencia.

Seguidamente se pasó a los comedores de la Residencia donde a los acogidos en ella, presididos por las autoridades citadas, se sirvió un refresco, como despedida a los que durante diez días se albergaron en esta magnífica casa veraniega.

Palabras del delegado provincial

Al final de este acto el delegado provincial de Sindicatos pronunció unas palabras poniendo de relieve la preocupación que ha constituido para los mandos de la Residencia y de la Obra Sindical de Educación y Descanso de Segovia, el que estuviesen lo mejor posible atendidos cuantos habían tenido la suerte de pasar estos días en San Rafael, deseándoles que de su estancia se lleven el más imborrable recuerdo de bienestar y camaradería, para que de esta suerte puedan pregonar a los cuatro vientos esta maravillosa obra que, en favor de los productores, viene realizando la Organización Sindical. En especial, así se lo deseó a los portugueses.

Habla el periodista portugués Vieira

A continuación, el culto periodista portugués Tomé Vieira, que ya conocía España—pues durante nuestra guerra civil y en su zona nacional pasó alguna temporada—, pronunció también unas palabras, manifestando, en nombre de los acogidos portugueses, su agradecimiento sincero por las innumerables atenciones de que han sido objeto, y por el amable trato que han recibido durante estos días que tuvieron la suerte de pasar en la Residencia, y de la que guardarán el más grato recuerdo. Reiteró su satisfacción por haber disfrutado, no solo del clima agradable que se respira en esta Colonia Veraniega, sino, sobre todo, del clima espiritual y de confraternidad que han vivido en unión de los españoles.

Termina su intervención expresando su deseo de que España y Portugal sigan unidas, y hace entrega al jefe provincial del Movimiento de un mensaje escrito en el que recoge las ideas expresadas anteriormente, y también al delegado provincial de Sindicatos le ofrece un ejemplar de la obra por él escrita sobre «España y su guerra civil».

Discurso del señor Marín Pérez

Finalmente, el jefe provincial del Movimiento pronunció un discurso vibrante y emotivo en el que resaltó el trato de amistad con que empieza a hablar, por estimar que España y Portugal tienen una vinculación por el paralelismo en los movimientos habidos, en España por la Falange, y en Portugal por el corporativismo, reflejados éstos en gestos y hazañas similares, como no podía por menos de suceder en estas dos naciones que sienten con el mismo ímpetu su nacionalidad y tienen una estirpe y gozación de una solera pareja.

Evoca gestas y hazañas de nuestra guerra de Liberación, y en especial la del Alto de los Leones de Castilla, en virtud de las cuales, como en otras ocasiones también supo hacerlo Portugal, estos dos países han elevado a sus naciones a la cumbre espiritual cual ningún otro pueblo supo hacerlo.

Agradeció el mensaje que le ha ofrecido el representante portugués, y lo hace en nombre propio y en el de nuestro Caudillo para quien también tuvo aquél frases de admiración.

Termina su cálida intervención el jefe provincial señalando cómo España y Portugal, dos naciones íntimamente unidas están dispuestas a acudir a la cita que los hicieran los acontecimientos difíciles por orden de nuestro invicto Caudillo.

Sus últimas palabras son acogidas con una salva de aplausos y ensordecedores gritos de «Arriba España» y «Arriba Portugal».

Fiesta folklórica

Estos actos de clausura fueron terminados con una fiesta folklórica tenida en los campos adyacentes a la Residencia, donde actuó el Grupo de Coros y Danzas de muchachas de la Sección Femenina de las Juventudes de Madrid, que interpretaron maravillosamente varias canciones castellanas, andaluzas, gallegas y montañesas, como también varios bailes regionales, prolongándose esta fiesta hasta entrada la noche, en la que también los portugueses pusieron a contribución su buen humor, su alegría y sus canciones.

LA FESTIVIDAD DE SAN CRISTOBAL, PATRON DEL SINDICATO PROVINCIAL DE TRANSPORTES

Delegación Provincial de Sindicatos. Sindicato Provincial del Transporte y Comunicaciones.—Como ya se anunció el sábado, mañana, martes, este Sindicato celebrará la festividad de su Santo Patrón, San Cristóbal. Se invita a todos los transportistas encuadrados, como poseedores de vehículos de mercancías y de viajeros, y a todos los dueños de coches particulares, a que concurran a la solemne bendición de tales medios de transportes que, con toda solemnidad se celebrará en la plaza de Franco, después de la misa que se oficiará en San Miguel, a las once y media. Al propio tiempo se complace, asimismo, este Sindicato en invitar al pueblo de Segovia a la antedicha ceremonia, con la que se trata de hacer resurgir una popular y piadosa costumbre, que tan bien armoniza con los arraigados sentimientos católicos de los segovianos.

Mañana, apertura del IV Curso de Verano para Extranjeros

Mañana, martes, día 10, se celebrará la apertura del IV Curso para Extranjeros, organizado bajo el patronato del Instituto Diego de Colmenares, con una misa rezada en la iglesia de la Santísima Trinidad, a las once y media de la mañana. Acto seguido, el catedrático don Emilio Camps Cazorla dará la primera lección en el aula de San Quirce (Universidad Popular). La entrada será pública.

Lo mismo que en años anteriores, el Instituto Diego de Colmenares abre una matrícula de adhesión a su curso de verano con el fin de incorporar en tan importante tarea cultural a la población segoviana que sim-

patiza con esta iniciativa de la Universidad Popular.

A más de la matrícula general (500 pesetas), que da derecho a asistir a todas las clases, incluso a las especiales para extranjeros, existe una inscripción para asistir a las conferencias y demás actos (50 pesetas) y, otra, para el curso de lengua francesa (75 pesetas).

Cualquiera de estas inscripciones da también derecho a participar en las excursiones organizadas con una rebaja del 25 por 100 en el precio del billete.

Informes: Cursos de Verano, Conde de Cheste, 8.

AYER SE CLAUSURÓ DEFINITIVAMENTE LA TOMBOLA DE CARIDAD

Ayer, a las diez de la noche, se clausuró, definitivamente, con la rifa final, la Tombola de Caridad instalada en la plaza de Franco por iniciativa de la Junta diocesana de Acción Católica, y cuyos ingresos van a ser destinados al Hospital de la Misericordia y de las Conferencias de San Vicente de Paul. Asistió numerosísimo público, prueba de que los segovianos han rodeado a esta tómbola de sus sentimientos de cariño y generosidad.

Dentro de la caseta estaban miembros de la Junta diocesana y de las otras ramas de Acción Católica. Ac-

tuó en el sorteo el notario de Segovia don Manuel Ortega Gómez.

El resultado fue el siguiente: Máquina de escribir, al número 14.484; cocina eléctrica, al 5.175; aparato de radio, al 15.964; nevera, al 17.216; máquina de coser, al 5.455; bicicleta, al 2.725; cerámica Zuloaga, al 15.773; vajilla, al 21.849; cristalería, al 16.969; batería de cocina, al 7.197; un jamón, al 11.506, y doce pollos, al 10.009.

Algunos premios se recogieron en el acto por los afortunados poseedores de las papeletas premiadas. Los restantes pueden ser reclamados hasta el día 31 del presente mes.

MAÑANA CONFERENCIA DE D. EDUARDO COMIN COLOMER

Continuando el ciclo de conferencias organizado por el Departamento de Seminarios de la Jefatura provincial del Movimiento, mañana martes, a las ocho y media de la tarde, pronunciará su anunciada conferencia don Eduardo Comin Colomer, quien disertará sobre tema tan interesante como «El comunismo en la clandestinidad».

El señor Comin Colomer es catedrático de la Escuela Superior de Policía y jefe de represión de la masonería y el comunismo de la Dirección General de Seguridad, por lo que su conferencia ha de ser documentadísima.

Se recuerda que la entrada es pública.

MAÑANA HARA SARDINAS AL PRECIO DE 4,90 KILO Y CARNE EN LOS PUETOS REGULADORES

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—Se hace saber al público que en el día de mañana, se pondrán a la venta 62 cajas de sardinas al precio de 4,90 pesetas el kilo.

Habiéndose hecho cargo de esta partida los almacenistas de la capital, deberán dirigirse a ellos los detallistas para adquirir las que precisen.

Jefatura Provincial del Servicio de Carnes, Cueros y Derivados.—Para conocimiento del público en general, se hace saber que a partir de mañana, día 10 de los corrientes, se despachará carne en los dos puestos reguladores de esta capital; sitios en Cronista Lecea, número 3 y José Zorrilla, número 24.

ESPECTACULOS PARA MAÑANA

Teatro Juan Bravo.—A las 8 y 11, actuación de Gloria Romero con su espectáculo de variedades «Sol de España 1951» (S. R.).

Cine Las Sirenas.—A las 8 y 11, la película «La sinfonía del amor» (3).

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 7.—Premiado con 50 pesetas, número 882. Premiados con 5 pesetas, los terminados en 82.

DE SOCIEDAD

Petición de mano

Para don Isidoro Casado Calle, maestro nacional y alcalde de Santuste de San Juan Bautista, y por sus padres don Andrés y doña Lucía, antigua colaboradora de EL ADELANTADO, ha sido pedida, en dicha villa, la mano de la bella señorita Julia Fernández Gómez, hija de don Carlos y doña Consuelo. Entre los novios se han cruzado los regalos de rigor, y la boda se efectuará en la primera quincena de Septiembre.

REGISTRO CIVIL

Cuatro nacimientos, dos defunciones y tres matrimonios Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Lucio Antonio de Torres López, hijo de Lucio y Ursula; José Antonio Bartolomé García, hijo de Lázaro y Manuela; Pedro Alvarez de Frutos; hijo de Pedro y Laura, y María Francisca Gómez Rosa, hija de Cruz y Benita.

Defunciones.—Pedro Sanz Martín, de 46 años, y Vidal José Neira Arribas, de 57 años.

Matrimonios.—Victoriano Artalejo Galvez, con Severiana Consuegra González; Rufino de Pablos Remondón, con Primitiva Nieto de la Calle, y José García Benito, con Luisa López López.

ROBO DE DOS MACHOS EN EL PUEBLO DE SAN MIGUEL DE BERNUY

San Miguel de Bernuy.—Al vecino de esta localidad Vicente Pascual Martín, de 50 años, labrador, le fueron robados hace unos días dos machos romos. Los ladrones—pues se supone que fueron por lo menos dos—penetraron, por un «hocino», en el corral de la casa, y desde éste pasaron a la cuadra, por una ventanilla. La Guardia Civil de diversos puestos de la provincia, en colaboración con la de Iscar, inició las pesquisas para tratar de detener a los cuatreros tan pronto como fuesen denunciados. El hecho. Existe la presunción de que los ladrones han conseguido penetrar en la provincia de Valladolid con los machos robados.

TOMBOLA BENEFICA DE LA CRUZ ROJA

En el sorteo de la rifa final, efectuado el sábado pasado, correspondieron los premios a los números siguientes:

- 1.º Una bicicleta B. H. Núm. 7.196
- 2.º Una batería de cocina. Núm. 7.746
- 3.º Una sillita de niña. Núm. 19.813
- 4.º Una caja de botellas de sidra. Núm. 13.672
- 5.º Un queso de bola. Núm. 13.040
- 6.º Un salchichón. Núm. 5.105

En el sorteo de la máquina fotográfica, obsequio de Perfumería y Droguería IRIS, correspondiente al día de ayer, resultó premiado el número 750

Radios Iberia Distribuidor **RUFINER**
Serie 1951. Doble conversión exclusivo: Juan Bravo, 34 y 36

Anuncios por palabras

PÉRDIDAS
VELO, desde la iglesia del Carmen hasta Azoguejo. Gratificarán devolución, Caerretas, 1.

ENSEÑANZA
INGLES. Curso para principiantes, domicilio propio o del alumno. Avisos, Muerte y Vida, 23, principal.

TRASPASOS
TRASPASO perfumería con o sin existencias, por no poderla atender, sitio céntrico, con sótano y vivienda. Informa, Gestoría Sancho, Colón, 5.

NODRIZAS Y SIRVIENTAS
SE NECESITA sirvienta, buen sueldo. Razón, restaurante El Racimo de Oro. Teléfono 1513.

ALQUILERES
VENDO casa con amplio patio, en Segovia. Antonio Manrique, carretera San Ildefonso, 22.

COCHE para niño, y cuna de mimbre, vende. Potenda, 6.

CAMION ruso, buenas condiciones, de cuatro toneladas, vendo, Pedro Criado Caballero, Zarzuela Pinar.

GANADOS
DOS VACAS holandesas, abocadas tercer parto, bien preparadas, 25 arrobas cada una, se venden. Calle del Prado, 7 (Peñascal).

VACA suiza, cumplida del segundo, véndese. San Vicente, 26 (San Lorenzo).

VACA holandesa, recién parida del tercero, véndese. Merendero Chamberí, Segovia.

PASTOS
SE ARRIENDAN pastos para 50 vacas hasta 31 Octubre, dehesa «Regajales». Tratar, Julio Moreno, Aldeavieja (Ávila).

SE ARRIENDAN pastos de rastrojo para 800 cabezas. Leoncio Llorente, Jemenuño.

GERMAN ELIAS
Mientras continúan las obras de reforma en sus locales, pueden beneficiarse de los descuentos que por este motivo realiza esta casa. Entrada por el portal inmediato.

VINO DULCE DE MISA
Clase garantizada para celebrar. Se sirve en garrafrones precintados de ocho litros. Hijos de Abel González, Miguel Iscar, 14, Valladolid.

SE VENDE
casa en construcción, avanzada; sitio céntrico. Razón, Martínez Campos, 1. Tel. 1885

CINE Las Sirenas
Refrigerado
MARTES. A las 8 y 11
Butaca, 5 pesetas. Principal, 2
sensacional reestreno

LA SINFONIA DEL AMOR
Una película Warner Bros, en tinte color, por Dennis Morgan, Jack Carson y Janis Paige. Un argumento alegre y una música y bailes maravillosos
Autorizada mayores 14 años

SABADO próximo. La mejor película del año
LA HIJA DE NEPTUNO
Un tinte color Metro, por Esther Williams y Red Skelton

IRIS
Droguería
Pinturas
Barnices
Duco y Sintético
IRIS
Perfumería
Juan Bravo, 38. Tel. 18-46

HABITACION amueblada, dos camas, cuarto baño, céntrico, alquiler. Informes, Gestoría Sancho.

ALQUILASE casa, jardín, cuarto de baño. Sitio céntrico. Temporada verano. Ultralás, Juan Bravo, 58.

SE NECESITA dependiente o ayudante mostrador de bar, que conozca el oficio. Razón, restaurante El Racimo de Oro. Teléfono 1513.

¡PRUEBAS! ¡Pruebas! En 24 horas mejorarán sus gallinas dándolas Gallin, Farmacias y Droguerías.

HAGASE gestor administrativo. Como profesión, para sus asuntos o para su propia cultura. Pida detalles, acompañando franqueo, a Jurisprudencia, Jardines, 3, principal, Madrid.

LIBROS, revistas, periódicos, bibliotecas, papel y archivos de todas clases. Infanta Isabel, 11. San Francisco, 46. Teléfono, 1456.

USE lámparas Pope, primera categoría. Encontrará ventajas.

SE VENDE casa en Segovia, sitio céntrico, tres viviendas y comercio. Informa, Gestoría Sancho, Colón, 5.

VENDO piedras francesas de 1,30 m. «La Ferté». Nazario Merino, Independencia, 2. Segovia.

MOTO Royal, 2 HP, cuatro tiempos. Informes, calle del Caño de la Canaleja, 2, bajo.

CAMION Chevrolet 1938, poco usado, buenas cubiertas, Roble, número 20, garaje; teléfono 1858.

¡ATENCIÓN! Almacén de frutas «El Serranillo», recibe diariamente cerezas y judías frescas, frutas de todas clases. Grandes existencias de patatas. Antes de comprar, consulten precios. Teléfono 1284, Segovia.

COMPRAS
VENTAS

GERMAN ELIAS

VINO DULCE DE MISA

SE VENDE

TEATRO JUAN BRAVO
MARTES, 10. UNICO DIA. A LAS 8 y 11
GLORIA ROMERO
con su nuevo espectáculo
SOL DE ESPAÑA 1951

Con CAMILIN, extraordinario humorista; MARY CARLOTA, primerísima bailarina; MANOLO HERNANDEZ, GASPHER SISTERS, atracción musical; LOS PIGONI, graciosísimos parodistas; CONCHITA DE LA VEGA, actriz; GRETA, humorista; ESTHER JIMENEZ, tiple cómica; CARMEN Y ANDRES, pareja de baile; JOSE ROMAN, «El Granadino», guitarrista; TRIO EMERALDA, cantiones modernas; VICENTA SOLA, bailarina; RAFAEL GALEGOS, actor de carácter; ANDRES FERNANDEZ, cancionero español; LUIS MORENO, «El Comparsa», actor cómico; MARIANO GRANADOS, actor. 19 números de gran vistosidad.
BUTACA, 10 pesetas. PRINCIPAL, 5 pesetas

Con la solemnidad de años anteriores, ayer se celebró el XXII "Día de Segovia"

La ciudad se engalanó para recibir a más de un millar de excursionistas que hicieron viaje en cuarenta autobuses. En el Azoguejo fueron saludados por el alcalde, señor Yraola. Brillante recepción en el Ayuntamiento en la que pronunciaron discursos el alcalde, el presidente del Centro Segoviano y el gobernador civil

Clausura de la exposición de retratos de Florentino Trapero con una bella charla de Luis Felipe de Peñalosa

La ciudad engalanada
El señor alcalde-presidente del Ayuntamiento de Segovia, Sr. Yraola, publicó el sábado, en nuestras columnas, un ruego al vecindario de que, para celebrar los actos de visita de nuestros queridos paisanos, engalanasen sus balcones. El vecindario correspondió con todo afecto al llamamiento, y desde las primeras horas de la mañana comenzó a colocar colgaduras, lo que dio a la ciudad un aspecto de plena fiesta. Por si esto fuera poco, la comparsa de gigantes y cabezudos, con sus gaitas y tambores, nos despertó a las nueve de la mañana, recorriendo las calles de la ciudad para dirigirse a El Azoguejo, lugar inicial de la recepción.

La llegada
Los excursionistas eran esperados hacia las diez, pero se retrasó un poquito la llegada. Allí había una enorme cantidad de público en la más significativa impaciencia de espera. Cuando los autobuses llegaron se tributó a los excursionistas el más cariñoso de los recibimientos. Esto casi no era necesario decirlo, tratándose de una ciudad como Segovia y siendo el organizador nuestro querido Centro en Madrid. En este histórico lugar, el alcalde, señor Yraola, les dio la bienvenida en nombre de la ciudad.

Los que han llegado
Anotamos en nuestro block cerca

Por la tarde, excursión a La Granja donde corrieron las aguas de las monumentales fuentes de los jardines de palacio

de 1.500 excursionistas ocupando unos cuarenta magníficos autocares. A la comitiva, que podríamos llamar oficial, se unieron otros que, posiblemente, siguieron viaje directamente a La Granja. Debemos señalar, para comprobar estos datos, que a la llegada de nuestros queridos huéspedes hubo que parar la circulación en El Azoguejo y que quedaron realmente embotelladas las calles de San Francisco y San Clemente y algunos tuvieron que llegar a la parte alta de la ciudad por calles que no estaban señaladas.

Se formó la comitiva. Delante, los gigantes y cabezudos, con su típica nota de color. La bandera del Centro Segoviano de Madrid, la directiva y un gran número de excursionistas, que se dirigieron a la Santa Iglesia Catedral, donde cumplieron el precepto del domingo oyendo una misa que fué oficiada, en el altar del trasero, por el canónigo muy ilustre señor don José Alejandro Pérez Sánchez. Mientras tanto, los que ya habían oído misa, se dedicaron a visitar nuestros monumentos y rincones típicos, llenando la ciudad de un sentido entrañable.

Ayer se celebró el Día de Segovia. Premeditadamente hemos querido comenzar con esta frase, tan laconica, porque ella, en sí misma, encierra un entrañable sentido. Hay dos factores que conviene analizar. Por una parte, la ciudad que se siente orgullosa de estas visitas anuales a las que se da la mayor solemnidad. Por otra parte, la de aquellos queridos segovianos—y los que a ellos se unen—que sienten la melancolía de no estar entre nosotros y que, como voto permanente, se han exigido a sí mismos el de esta visita que cada año constituye no un día frío vivido en la ciudad, sino una verdadera peregrinación en afectos y en recuerdos que tenemos que valorar en toda su exactitud.

Nos parece un acierto el haber desplazado el Día de Segovia de nuestras tradicionales ferias y fiestas. Nació al calor de ellas, pero ya mayor de edad, se ha emancipado. Es ley de la vida. En ferias y fiestas, aun atendidos con todo cariño, podía considerarse como un acto más. Así, no. Así es el verdadero «día» sin complicaciones, en los que todos nos entregamos a los que llegan a nuestra querida Segovia. Decíamos anteriormente que el Día de Segovia se había emancipado y, en efecto, tiene ya XXII años de edad y, en el pasar del tiempo, los rectores del Centro Segoviano de Madrid—un recuerdo cariñoso para todos—han convertido esta conmemoración que, si para ellos es grata, a nosotros nos ha causado siempre la más profunda emoción en una entrañable fiesta segoviana.

Nos conmueve esta visita solemne al hogar, este retorno con el que el Centro Segoviano de Madrid sueña durante todo el año. Y, por eso, es este «día» fiesta familiar en el hondo sentido que tenemos los españoles para dar emotivo significado a dicha palabra. Para nosotros, pues, y para todos los segovianos, fué ayer un día grande. A directivos y excursionistas nuestra más efusiva felicitación.

Me es muy grato—dijo—y para mí constituye un alto honor, el corresponder a esas palabras de tanto cariño y evocación que se han dirigido a la entidad que represento. Un año más y aquí estamos este Día de Segovia que tiene un hondo significado de amor a estas tierras por lo que nos creemos merecedores de vuestra estimación por la fidelidad hacia el solar en que nacimos. La labor constante del Centro Segoviano es para la ciudad y con la ciudad para la provincia, de las que, en este Día, nos constituimos en el mejor cantor. Agradece la asistencia y el hondo sentido que han puesto las autoridades con su presencia y, se dirige, principalmente al gobernador civil, al que dice ha ganado esta tierra que se le ha entrado en el corazón.

El Centro Segoviano—continúa—responde siempre a la esencia viva de Segovia y siente entrañablemente sus problemas, que llevamos en el corazón. Los hombres del Centro Segoviano servimos a vuestras tierras porque con ello servimos a la unidad de España. No es un puro sentimentalismo. Es la idea exacta de las virtudes de fe, amor y heroísmo que son el símbolo de nuestras tierras. Aman-do a Segovia—termina diciendo—amamos a la España grande. Grandes aplausos subrayaron las emocionadas palabras de Albino Sanz.

Habla el gobernador civil
Cerró el brillante acto, con unas breves y vibrantes palabras, nuestro gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Pascual Marín Pérez. No pensaba—dijo—hablar en este acto del Día de Segovia, por no empañarlo con mi actuación. Aunque siento con todo corazón las virtudes de Segovia y de Castilla, tengo la desgracia de no ser segoviano. Hablo, pues, como representante del Caudillo, que ese sí que es segoviano, como es también ciudadano de todas las regiones y de España entera.

Desde las Casas Consistoriales, autoridades, comisiones y representaciones, la Junta directiva del Centro Segoviano y numerosos excursionistas, se trasladaron al edificio de los Cursos de Verano para clausurar la exposición de retratos del notable artista segoviano, Florentino Trapero. Allí estaban todos los profesores de la Universidad Popular. Cerca de la una se clausuró la exposición—que ha tenido un verdadero éxito—, pronunciando unas palabras el director del Museo Provincial de Segovia, don Luis Felipe de Peñalosa. Dice que no pretende descubrir lo que son los dibujos de Florentino Trapero, que están a la vista de todos. Se pronuncia en favor de una cultura «visual» de la prehensión directa

CRONICA DE TORRESANO

Al dirigirme a los segovianos en este día, he de repetir lo de siempre. Que esta peregrinación anual del paisanaje a la patria chica (a la que nos sumamos tantos que no hemos nacido en su suelo y, sin embargo, los sentimos en nuestra alma), es algo que distingue a los naturales de la ciudad y tierra, de todas las colonias provincianas que viven en la capital de España. Es un verdadero hecho diferencial.

Y he de insistir también en otro punto. ¿Acaso sienten los segovianos todos, la hondura total de este sentimiento de amor por Segovia que nos trae a tantos cientos de españoles, segovianos o no, año tras año, a esta romería colectiva? ¿Acaso se aprecia por todos los que ven desfilar la comitiva excursionista, el esfuerzo patriótico de ese Centro Segoviano de Madrid, por la cultura, por la beneficencia, por la prosperidad en todos los órdenes de esta ciudad y su provincia?

Yo quiero creer en la afirmación y no interpretar como despectiva frialdad ninguna ausencia y ninguna sonrisa. El carácter castellano es poco expresivo. Y por esto, amante de vuestras glorias y de vuestras tradiciones: de la historia, del arte, de la literatura y del folclore segovianos; de vuestros paisajes y de vuestras gentes pueblerinas, sencillas y serias; de vuestro clima y de vuestros frutos... yo he de seguir viniendo. Dios quiera que por muchos años, a desfilar en este día por vuestras calles empinadas, entre cohetes y miradas sonrientes, de afecto o de curiosidad, entre saludos y aplausos, pocos o muchos, bajo el sol estival, entre las piedras doradas de vuestros monumentos... Y he de seguir gastando el acero de mi pluma, emborronando cuartillas, en una labor indefinida, hablando siempre de Segovia, por Segovia y para Segovia.

He de corresponder a las palabras de Albino Sanz con un cariñoso saludo en nombre del Gobierno a quien represento, de la provincia a quien mando y de nuestros pueblos pequeños, que se han adentrado en mi corazón, porque son la verdadera solera de España. En nombre de ellos un saludo efusivo para todos vosotros que habéis realizado hoy una de vuestras tradicionales «marchas» sobre Segovia.

Señala todo el significado de la fiesta, que es de un hondo patriotismo y que garantiza el servicio que estamos dispuestos a ofrendar a la Patria, cualesquiera que sean las circunstancias, con valor y tenacidad, y elogió la labor que en la gran urbe viene desarrollando el Centro Segoviano, como una prolongación de la ciudad, y afirma que Castilla será siempre la avanzada en el patriotismo y, con Castilla, Segovia, que guarda en el corazón de sus moradores las más altas virtudes. Termina recordando el grito de nuestros antepasados: «Castilla, Castilla, Castilla, siempre por España».

Una gran ovación subrayó el vibrante discurso de nuestro gobernador civil y jefe provincial, don Pascual Marín Pérez, que tuvo un sentido de hondo segovianismo. Y con ello terminó la recepción oficial.

Después, en la plaza de Franco, dió un concierto la laureada banda de música de la Academia de Artillería y, en los descansos, los excursionistas se deleitaron con las danzas de los gigantes y cabezudos que ayer—seguramente—tenían su mejor evocación de fiestas.

Clausura de la Exposición de F. Trapero

de la «cosa», en contra de tanta crítica que se llama de arte y que no sirve más que para desorientar al sencillo espectador.

El arte de Florentino Trapero destaca precisamente por su honradez. Sus dibujos—dibujos de escultor—de hombre que tiene que luchar con el duro enemigo del volumen, no admiten vaguedades ni subterfugios. Tampoco necesitan exégesis, como no la necesita su imaginación, que ha de enfrentarse limpiamente con el fervor popular.

Ataca duramente a las concepciones artísticas modernistas y afirma que otro mérito de Trapero es el haber constituido una galería de retratos de personalidades destacadas en la vida local segoviana. Con este motivo hace un canto, bellísimo, a la vida provincial y dice que ha de contemplarse a Segovia no con la frivolidad del turista, sino con la devoción del peregrino.

El señor Peñalosa fué muy aplaudido por su magnífica disertación. Seguidamente el gobernador civil

y jefe provincial declaró clausurada la exposición. Después dicha autoridad, el alcalde y el presidente de la Diputación pronunciaron breves palabras de elogio a Florentino Trapero que fueron, como la charla de Luis Felipe, tomadas en cinta magnetofónica.

En la emisora local
A la una y media de la tarde dirigieron un fervoroso saludo a los segovianos, desde la emisora local, don Julián de Torresano, el señor García Salgado y don Albino Sanz. A las dos de la tarde los excursionistas se reunieron para almorzar en distintos restaurantes y, en uno de ellos, se celebró el banquete oficial, que fué presidido por el presidente de la Diputación, quien representaba al excelentísimo señor gobernador civil.

Excursión a La Granja
A las cinco y media de la tarde salieron, desde la plaza de Franco, los autocares que llevaron a los excursionistas al Real Sitio de San Ildefonso. Allí fueron recibidos por autoridades y jerarquías con todo cariño y a las siete y media se trasladaron a los jardines de palacio, donde corrieron las aguas de las monumentales fuentes.

A las nueve y media los excursionistas emprendieron viaje a Madrid, muy satisfechos del día pasado en nuestras queridas tierras segovianas. Hasta la divisoria de las dos Castillas fueron acompañados por el gobernador civil y el alcalde de Segovia, quienes también estuvieron presenciando los juegos de aguas en San Ildefonso. Los señores Marín Pérez y Yraola estuvieron en el límite de la provincia hasta que pasó el último de los autocares.

Recepción oficial en el Ayuntamiento

Próximamente a las doce terminó la ceremonia religiosa y los excursionistas se dirigieron, en colectividad, a las Casas Consistoriales. Allí fueron recibidos por el alcalde y varios señores concejales, pasando seguidamente al salón de sesiones. La bandera del Centro Segoviano, después de ser ondeada en triunfo desde el balcón central del Ayuntamiento, se colocó al lado izquierdo de la presidencia. Esta estaba formada por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Pascual Marín Pérez; alcalde, señor Yraola; presidente de la Diputación, señor Colorado, don Fernando Resines, en representación de nuestro amado prelado; diversas comisiones y representaciones y la Junta directiva del Centro Segoviano de Madrid, compuesta por su presidente, don Albino Sanz; vicepresidente, señor Copeiro; secretario, don Florentino García Salgado; tesorero, don Constancio Luengo; contador, don Tomás Grande, bibliotecario, don Salvador Bernal, y vocales, don Amalio Cristóbal, don Sergio Romasanta, señor Yuste y señor Gumez. Con ellos, el cronista del Centro y socio de honor, don Julián Torresano. El salón era insuficiente para el numeroso público que acudió al acto y que resultó brillantísimo.

Palabras del alcalde
Dijo lo siguiente:
«Segovianos del Centro Segoviano

de Madrid: Solamente unas breves palabras de salutación muy cordial a todos vosotros.

Nos honráis con vuestra presencia continuada año tras año en el que llamamos Día de Segovia.

Creo un verdadero acierto de vuestro presidente y Junta directiva que no coincida vuestra visita con las ferias tradicionales.

El bullicio exagerado cambia la fisonomía de un pueblo. Os espera hoy la Segovia tranquila, monumental y bella, como pocas ciudades del mundo.

Es honroso para Segovia y su provincia que sus hijos, apartados circunstancialmente de su tierra natal, no se olviden de lo «suyo» y persistan cada año en organizar «su día», el Día de Segovia, y sean las mismas cosas las de siempre, las imperecederas, las que os traigan.

Es la primera vez que en mi gestión de alcalde, me cabe el honor de saludaros. Imaginaos que Segovia se extiende hasta vuestro Centro de Madrid y no dudéis que en el alcalde de Segovia tenéis un nuevo amigo que os saluda efusivamente en nombre de esta Corporación municipal. Arriba España. Viva Franco.»

El señor alcalde fué muy aplaudido por su emotiva salutación.

El presidente del Centro Segoviano
A continuación hizo uso de la palabra el presidente del Centro Segoviano de Madrid, don Albino Sanz.

EL SEÑOR

D. Tomás Sanz Tabanera

Falleció en Valverde del Majano (Segovia) el día 30 de Junio de 1951

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hermanos doña Encarnación, doña Francisca, R. M. Teresa (Hija de Jesús), doña Socorro y doña Isidora; hermanos políticos don Vicente Llorente y don Nemesio del Real, sobrinos y demás parientes,

Ruegan a sus amistades asistan al funeral que, como terminación de novena, se celebrará en Valverde del Majano el día 11 del corriente, a las diez de la mañana, por lo que recibirán especial favor.

EL SEÑOR

Don Vidal-José Neira Arribas

Presidente de la Conferencia de San Vicente de Paul, en San Millán. Cofrade de Nuestra Señora de la Fuencisla, del Apostolado de la Oración y de la Buena Muerte

Falleció en Segovia el día 7 de Julio de 1951
a los 57 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su desconsolada esposa, doña María Asunción Rodríguez Rosillo; hijos doña María Asunción y don Jaime Neira Rodríguez; hermanos don Arturo, doña Julia, doña Cipriana y don Angel; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que se rezará el día 12, a las nueve, en San Millán.

El cadáver recibirá cristiana sepultura en el día de ayer.

Han sido concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

20 años menos en 15 minutos!



TINTE RAPIDO PARA EL CABELLO - CARASA -

La juventud española se forma en los Campamentos del Frente de Juventudes. El verano no es un alto en el camino, es una nueva etapa en el recorrer histórico de la Patria

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA JOVEN

María Milagros Matesanz Matesanz

Cofrade de la Asociación de Hijas de María de Prádena

Que falleció en Prádena el día 8 de Julio de 1951
a los 22 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

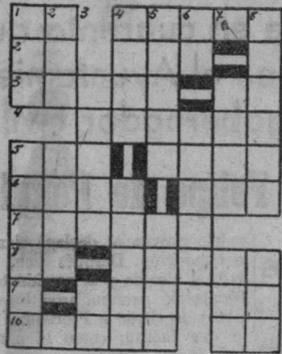
D. E. P.

Sus afligidos padres don Eidió y doña Teófila Matesanz Sanz; hermanas Isabel y Teófila; abuela doña Juana Sanz Matesanz, tíos, primos y demás familia,

Agradecerán a sus amistades la asistencia a los funerales que se celebren en la iglesia parroquial de Prádena por el eterno descanso de su alma.

SEPA VA.
Perder el tiempo

CRUCIGRAMA N.º 254 Por Mirospá



HORIZONTALES: 1. Voz militar. Duración del sonido de cada nota musical.—2. Cifra romana. Monte de la isla de Creta.—3. Frecuente un sitio. Consonante repetida.—4. Cada una de las tribus de Berberia que habitan en la región del Atlas.—5. Parienta. Fragancia.—6. Nombre de mujer. Habla con Dios.—7. (Al rev.) Hoja de papel secante.—8. Letra árabe. Una de las nueve musas.—9. Poema. Desinencia verbal.—10. Invento del siglo XX. Letra griega.

VERTICALES: 1. Río de Italia. Comerciar.—2. Onomatopeya del canto del grillo. Letra griega.—3. Decreto del zar. (Al rev.) Nota.—4. Unión del alma y del cuerpo. Primera cera con que untan las abejas la colmena.—5. Salsa con que se sazona un manjar. Formar eras.—6. Nota. Esclavo de los lacedemonios.—7. Lo más escogido de una cosa. Río catalán.—8. Sorteará. Metal.

Solución al crucigrama número 253

HORIZONTALES: 1. Lo. Triza.—2. oE. Air.—3. Trino. Ad.—4. Zajari. 5. Asa. Amán.—6. Mago. Alo.—7. Acatur.—8. No. Ebano.—9. Ele. Oc.—10. Autol. SA.

VERTICALES: 1. Lot. Amanda.—2. oE. Saco.—3. Izaga. Et.—4. Tana. Otoló.—5. Rioja. Abel.—6. Ir. Amará.—7. Aral. Nos.—8. Andino. Oca.

CESE DEL DOCTOR PIGA

A petición propia, el ministerio de Educación Nacional ha firmado el cese en el cargo de director de la Escuela de Medicina Legal, adscrita a la Facultad de Medicina de Madrid, del doctor don Antonio Piga Pascual.

Billetes de ferrocarril para los perros de caza

La Real Asociación de Cazadores y Pescadores de Madrid ha conseguido directamente de la Renfe que los billetes correspondientes a la tarifa especial G. V. número 11, para el transporte de los perros de caza, sean expedidos en destino con regreso incluido, al objeto de evitar dificultades al retorno de los cazadores, singularmente en las estaciones de corta parada de los trenes.

INSECTICIDAS
de todas clases y marcas

Pulverizadores

Pídalos en

Droguería Lerín

Muerte y Vida, 11

AGRICULTURA Y GANADERIA

Sigue desarrollándose a la baja el mercado de la patata en España

"La salvación del pobre", la llaman en Córdoba, donde se vende a menos de una peseta

La producción de otras regiones entrará en Julio en la órbita de la competencia

El mercado patatero mantiene una tendencia clara de baja, particularmente en las ciudades o localidades más próximas o mejor comunicadas con las zonas que se hallan en plena producción. Y la abundancia se aprecia en todas partes.

«La salvación del pobre» la llaman en Córdoba, en donde se vende en puestos públicos a 0,90 y 1,00 peseta kilo en abierta competencia. Los mayoristas la ceden a 0,80-0,90, pues la mercancía abunda en forma insospechada y, además, la producción, extraordinaria, viene empujando.

Entre 0,80 y 1,00 peseta oscilan los precios en el campo levantino, con deseos de echar rápidamente fuera el rico tubérculo, porque las provincias andaluzas que todavía no se habían incorporado al mercado de la oferta están entrando en acción, ocurriendo lo propio en la Rioja, Navarra y Cataluña, con lo cual se prevén importantes fluctuaciones.

Por añadidura y a despecho del señor escarabajo, para el cual la climatología que viene predominando resulta terriblemente explosiva, no sólo los cultivos de la variedad temprana, sino también los de la tardía, marchan viento en popa, ya se trate de regadío o de secano.

En fin; que las patatas representan ya, y representarán mejor, según todas las previsiones, un buen capítulo en el orden de la alimentación con sus inseparables compañeras las legumbres que, como aquellas, presentan trazas de no quedarse atrás en el feliz torneo de las producciones de nuestros campos para hacernos más llevadera la vida.

He aquí las referencias relativas a la evolución del cultivo patatero en otras provincias:

Jaén.—Buenos patatales. Este artículo abunda en el mercado, vendiéndose al público a 1,50-1,60 pesetas el kilo.

Alava.—El escarabajo brilla este año por su ausencia, pero seguimos alerta. ¡Con los malísimos ratos que nos proporcionó en años pasados! Los patatales, excelentes, esperando gran cosecha. Han llegado las primeras patatas riojanas, que se venden en esta provincia a dos pesetas el kilo.

Extremadura.—Los patatales prometen gran producción. En el mercado la tendencia de los precios es de baja.

Medina del Campo.—Hay buenos patatales. Este artículo se vende a 1,90-2,15 pesetas el kilo.

Alcázar de San Juan.—Evoluciona bien el cultivo patatero en las zonas de regadío. Precio general, 1,75 pesetas; los tres kilos, a 5,10, que es un signo de mucho movimiento de oferta. A 1,60 se vende una clase más inferior, y la de tamaño pequeño a 1,25. A esto se llama abundancia y variedad.

Villaquirán (Burgos).—Muy bien nacidos, sin escarabajo, hasta ahora, los patatales. Se vende la patata a 1,60-1,70.

Avila.—Tras de sembrar muchas fincas o parte de las mismas dos o tres veces a causa de haberse perdido la simiente por tantas lluvias, los sembrados de patatas aparecen magníficos. Se vende este artículo a 1,75-1,90.

Dueñas (Palencia).—Presentan buen aspecto los patatales, tanto los tempranos como los tardíos. El público se vende la patata a 2,10-2,40 el kilo.

Y nada más, porque sería el cuento de nunca acabar. Confiamos en que nuestra próxima impresión reflejará un grado más de optimismo, porque así nos permite vaticinarlo la marcha favorable de la climatología.

El mercado huevo

Tendencia estable en las cotizaciones

En la pasada quincena las cotizaciones de los huevos no han registrado alteraciones de importancia, oscilando entre 14 pesetas la docena—Villanueva de la Serena—y 19,20, precio máximo que conocemos y que rige en Avila.

Peste aviar

Se registra un foco de peste aviar en la zona de Alcázar de San Juan, que afecta más bien a los pequeños galineros, en los que causa importante mortandad.

No acaba de desaparecer por completo ese azote de nuestras ponedoras, aunque lo cierto es que este año van librando muy bien, y ello es debido fundamentalmente a que la puesta se haya sostenido en un índice muy alto.

Ferias y mercados

Tendencia alcista de los precios

Viene impuesta por las buenas cosechas, el favorable estado de los cultivos de otoño y la abundancia de pastos

Franca tendencia alcista en cotizaciones de casi todas las especies ganaderas se registra en estos momentos. Las más estabilizadas son las del ganado lanar, y en bastantes comarcas el porcino pequeño está en baja o depreciado, mientras que los cerdos aptos para el aprovechamiento de rastroyera y preparación de engorde se van hacia arriba.

Esta tónica alcista viene impuesta por las excelencias del año cerealista y por la buena situación de la ganadería, a la cual ha de agregarse la promesa de buenos rendimientos de los cultivos de otoño, todo lo cual crea un ambiente optimista en los medios campesinos que se traduce, ya en la retención del ganado, ya en la sobreestimación del disponible para la venta. La seguridad dominante de que todas las producciones, cualesquiera que sea el volumen de las mismas—y ya hemos dicho que, en general, se presentan óptimas—están «colocadas» a precios de excepción, hace que no se repare mucho en los precios que la oferta exige en cuanto haya necesidad del semoviente que se trate de adquirir. Hoy se considera resuelto el problema de la alimentación del ganado para toda la campaña, y esa convicción es la que influye de manera decisiva en la marcha del mercado. Otra cosa sería si la cosecha de leguminosas y gramíneas de pienso se ofreciese escasa, y reducidas las posibilidades de hienificación. Entonces todo el mundo andaría con tiento pensando en lo que representaría atender a las necesidades del estable y del redil tan pronto como la otoñada empezara a declinar.

En las zonas de montaña se está haciendo un corte de hierba verdaderamente excepcional. Concretamente de la zona del Guadarrama sabemos que la producción de las praderas naturales es superior en más del doble a la del año pasado, y ya los rebañeros trashumantes que van a pasar el verano en los cuarteles de altura se encuentran paciendo en los primeros escalones, entre una vegetación exuberante en el más alto grado.

REVISTA DE FERIAS Y MERCADOS

Segovia.—La impresión final de la feria anual no altera la que tenemos adelantada. Los tratantes que llegaron, de diversas regiones, con buenos ánimos de comprar, chocaron con el muro inmovible de los altos precios. Hemos salido «huyendo» de la feria de Córdoba—decían algunos—y vamos a salir corriendo también de ésta, porque esto se pone «intocable». No todos los negociantes se mostraban tan decaídos, como lo demuestra el hecho de que se hayan realizado bastantes transacciones. Uno de ellos pagó 27.500 pesetas por un macho romo de tres años y seis dedos sobre la marca. Y abonó también 45.000 por una pareja de machos de la misma raza y edad, con tres dedos sobre la cuerda. Los caballos «trillones»—es decir, aptos solamente para tirar del trillo en la era—valieron de 3 a 5.000 pesetas. Desde luego hubo más operaciones que el año pasado.

Burgos.—En la feria de San Pedro las parejas de bueyes de buena clase se han pagado a 16-20.000 pesetas; de vacas, a 12-16.000; vacas de producción de buena clase, a 10-12.000 unidades; terneras, a 14 pesetas kilo al vivo; mulas cerradas de siete a ocho años, a 14-16.000; de tres a cuatro años y de cuatro a cinco dedos sobre la cuerda, a 40-50.000 pesetas la pareja; ovejas con cría, de 450 a 500 pesetas; corderos macacos, a 11-11,50 pesetas kilo al vivo; cerdos de 14 a 16 kilos de peso, a 500-550 pesetas.

Alava.—Se registra alza en el ganado vacuno, del orden de 4.000 pesetas por pareja en el transcurso de dos meses. El porcino está en baja. Los ejemplares de uno a dos meses se ceden en Vitoria a 375-400 pesetas; de cuatro meses, a 550-625; de cinco meses, a 850-925, según clase.

Torrelavega.—La tendencia alcista sigue su curso. Vacas de producción, corrientes, a 6-7.000 pesetas;

algo mejores, a 10-11.000; buenas, de 14 a 15.000. Se han realizado muchas transacciones.

Avila.—Yeguas y mulas de tres a cuatro años, tipo corriente, de 12 a 14.000 pesetas. Una yegua de cuatro a cinco años, con rastra, muy buena, valió 21.000 pesetas. Yeguas buenas, con rastra, a 21-22.000; por una excelente, con cría, se pagaron 32.000. Los caballos de igual edad y tamaño desmerecieron de 5 a 6.000 pesetas. En vacuno, poca variación. Los cerdos de siete a ocho meses estuvieron muy caros, mientras que los de destete no tuvieron aceptación.

Alcázar de San Juan.—Los corderos se pagan a 10-11 pesetas kilo al vivo; ídem de ternera, a 17.

¡ATENCIÓN!
La Perla del Mar

Puente Muerte y Vida, 4. Tel. 1648

	Ptas. Kilo
Pescadilla gorda.....	9,50
Pescadilla terciada.....	8,00
Gallos	6,50
Sardinias gordísimas.....	4,20
Sardinias menor tamaño.....	3,75
Carabineros	15,00
Almeja-chirla	5,00

¡DETENGA AL TIEMPO!

USANDO A DIARIO EL AGUA CUTANEA

Kusa

8 TONOS

DE CADA DIEZ CIUDADANOS, NUEVE PADECEN LA INSOPORTABLE TORTURA de unos pies que arden, dolerosos, embotados y cansados.

Otros muchos tienen que aguantar desesperadamente los agudos dolores de sus juanetes y de sus callos y durezas inflamadas e hipersensibilizadas por la fatiga y el calzado.

Unos pies encadenados al dolor y al peso del cansancio agotan materialmente a la persona que es víctima de tal martirio.

Pero... ya desde el mismo instante del contacto de la sutil crema **PENTODERM** sobre la piel de los pies, el tormento cesa. La fatiga agotadora y el dolor se convierten en bienestar, la ligereza y el buen humor reaparecen hasta olvidar totalmente que los **PIES EXISTEN**.

Ni baños de pies ni fricciones, ni operación alguna que signifique molestia, ni pérdida de tiempo. Un solo instante es necesario para librarse de este cautiverio. Basta una suave aplicación de Pentoderm en el momento preciso, que desgraciadamente y con tanta intensidad avisa, ya llegando a casa, en la oficina o en pleno campo, pues se trata de una operación muy sencilla, muy rápida, limpia y agradable.

Tal es su poder emoliente y suavizante de la piel, que una sola aplicación diaria al acostarse acabará, incluso, liberándole, progresivamente y sin darse cuenta, de los callos y durezas producidos por la inhumana opresión del calzado.

Pentoderm
La solución definitiva del problema de los pies
LABORATORIOS CERA, S. A. - VICO, 18 - BARCELONA

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL
Consulta diaria de doce y media a una y media y de cuatro a seis
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2086
(Censura Sanitaria S. G., núm. III.)

Guía médica
Odontólogos y clínicas

LUIS F. JARDON
Director por oposición del Dispensario Antituberculoso
Pulmón y corazón
Rayos X
Consulta: Martes, miércoles, jueves, viernes, de 12 a 2 y de 4 a 6
San Clemente, 7, 2.º, derecha
(Censura Sanitaria S. G. 81)

FLORENTINO G.º ALVARO
Médico-Dentista
Profesor A. de la Escuela de Estomatología de Madrid
Consulta los jueves, de 11 a 1 y de 3 a 6
Clínica Romero.—Cervantes, 30
(Censura Sanitaria S. G. 121)

D. VIDAECHEA
Médico-Oculista
del Hospital. Oftalmólogo del Est. por oposición
Colón, 5
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 10
Teléf.: Clínica, 2049. Domicilio, 17

DR. L. PEREZ CASANOV
Maternólogo del Estado. Tocólogo municipal y del I. N. P.
Especialista en partos y enfermedades de la mujer
Plaza del Corpus, 2.º. Consulta: 12 a 2 y 3 a 6. Telf. 1530 (S. G.)

A. DEL CANIZO SUAREZ
Garganta, nariz y oídos
Consulta diaria de doce a dos y tres y media a cinco y media. Muerte y Vida, 4. Telf. 2034. Segovia

JUAN DEL CANIZO
Médico
Medicina interna. Rayos X
Consulta de 10 a 12 y de 6 a 10. Muerte y Vida, 4

M. NINO-DENTISTA
Consulta en Segovia: Miércoles y viernes, Plaza de Franco, 6
En Madrid: Lista, 37. Telf. 2641
(Censura Sanitaria S. G. 113)

B. BARAHONA
Médico oculista
Diplomado del Instituto Oftalmológico Nacional, Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6. Plaza de los Huertos. Teléfono 1746

J. USEROS CASAS
Médico jefe de la Maternidad Provincial. Maternólogo del Estado del I. N. P. Tocólogo municipal
Especialista en partos y enfermedades de la mujer
Consulta de doce a una y media y de cinco a seis
San Martín, 1, Segovia. Tel. 170
(Censura Sanitaria S. G. 91)

JUAN LAA INFANTE
Enfermedades de la piel y venéreas
Consulta diaria de 12 a 2 y de 5 a 8
Leopoldo Moreno, 12, 1.º Segovia
Teléfono 1951
(Censura Sanitaria S. G. 94)

Clínica del Perpetuo Socorro
D. JUAN BARRIOS BERMEJO
Cirugía general. Rayos X. Riñón. Vejiga. Próstata
José Zorrilla, número 24
Consulta: de 11 a 2
(Censura Sanitaria S. G. 104)

LUIS FERNANDEZ
Médico odontólogo
Consulta diaria en Cuéllar
(Censura Sanitaria S. G. 107)

L. LEON
Especialista en garganta, nariz y oídos, del Hospital de San Carlos, de Madrid
Consulta los jueves de 11 a 1 y de 3 a 6
Juan Bravo, 2 Teléfono 170

DR. EUSEBIO NUNEZ
Médico director del Manicomio Provincial de Segovia
Consulta de enfermedades nerviosas y mentales
Martes, miércoles y jueves
Puente de Muerte y Vida, 3, 1.º
De 12 a 2
(Censura Sanitaria S. G. 89)

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos. Enfermedades de maternidad
Consulta diaria de 11 a 2 y de 4 a 6
Carretera La Granja, 12, 2.º, izqda. Segovia
(Censura Sanitaria S. G. 120)

RACES

LA GAFITA DE ORO
Presenta
TRIO de ASES

Certina
Masago Vianco

CORPUS N.º 5

¿Es una pulga?

INSECTICIDA

ZZ

¿Era una pulga!

A DIAZOS
Y AL CONTADO
RELOJES Y JUEGOS
ENVIOS POR CORREO
DIDA CATALOGO GRATIS
INDUSTRIAL JUJZA

LA VUELTA CICLISTA A FRANCIA

El francés Leveque y el italiano Biangoni vencieron en la cuarta y quinta etapas, respectivamente

Los españoles realizaron una labor de conjunto

Le Treport-Mers, 7.—La cuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, disputada entre Le Treport-Mers y París, con una distancia de 188 kilómetros, se hizo a marcha muy rápida y animada, sin que se registrara, no obstante, incidencia alguna hasta llegar a Amale, lugar situado a 47 kilómetros del punto de partida, donde tuvo lugar una potente escapada del francés Baldassari, seguido del español Gual, que puso en peligro la integridad del gran pelotón.

Clasificación de la etapa

1. Leveque, del equipo Oeste-Sud-este, en 4 horas, 43 minutos, 15 segundos; 2. Baldassari (Francia), 4-43-37; 3. Couvreur (Bélgica), ídem; 4. Forlini (París), ídem; 5. Teisseire (Francia), ídem; 6. Teisseire (Francia), ídem; 7. Apo Lazarides (Francia), 4-44-4; 7. Guegan (Oeste-Sud-este), 4-45-36; 8. Derijck (Bélgica), ídem; 9. «ex aequo» un pelotón de 93 corredores, en el que figuran Víctor Ruiz, Gual, Langarica, Massip, Manolo Rodríguez, Bernardo Ruiz y Serra. Todos con el mismo tiempo que Guegan.

En este pelotón figura también Diederich, que conserva así su primer puesto en la clasificación general.

Clasificación general

Después de esta etapa la clasificación general queda establecida así: 1. Diederich, 23-47-44; 2. Leveque, 23-47-47; 3. Baldassari, 23-48-5; 4. Ockers, 23-48-25; 5. Meunier, 23-48-36; 6. Teisseire, 23-49-9; 7. Redolfi, 23-49-12; 8. Bauvin, 23-49-18; 9. Rossi, 23-49-31; 10. Geminiani, 23-50-5.

Los corredores españoles ocupan los siguientes lugares: 20. Gual y Langarica, 23-51-8; 45. Bernardo Ruiz, 23-51-15; 70. M. Rodríguez, 23-56-18; 98. Massip, 24-6-36; 106. Serra, 24-13-12; 107. Víctor Ruiz, 24-13-18.

La actuación de los españoles

París.—Los españoles caracterizaron su actuación en la etapa de hoy por haber realizado durante ella una labor realmente de conjunto, subordinando las conveniencias individuales a las de equipo.

Así supieron llevar a cabo una labor de agrupamiento general, que se efectuó bien, y en la que destacó la actuación de Bernardo Ruiz, Gual y Serra, los cuales se mostraron más activos.

Cuando Gual sufrió un pinchazo, cerca de la meta de llegada, Massip y Víctor Ruiz descendieron de sus máquinas y le esperaron.

Unicamente Massip acusó alguna fatiga al final de la etapa; pero supo sobreponerse a ella y pudo terminar el recorrido con sus restantes compañeros.

Serafino Biangoni vencedor en la quinta etapa

París, 8.—A las diez y cinco se ha dado esta mañana la salida a los 115 corredores que quedan en carrera en la Vuelta Ciclista a Francia para efectuar el recorrido de la quinta etapa, que se extiende desde esta capital hasta Caen, lo que representan 215 kilómetros.

La clasificación de la etapa se estableció en la forma siguiente:

1. Serafino Biangoni (Italia), 6 horas, 10 minutos y 34 segundos; 2. Serge Blusson (París), 6-20-33; 3. Fiorenzo Magni (Italia), en el mismo tiempo; 4. Hugo Koblet (Suiza), en el mismo tiempo; 5. Constant Ockers (Bélgica), en el mismo tiempo; 6. Gino Scirdis (Ile de France Noroeste), en el mismo tiempo; 7. Miguel Gual (España), 6-30-33.

Bernardo Ruiz (España), Dalmacio Langarica (España), Manuel Rodríguez (España), Georges Aeschliemann (Suiza), Lucien Teisseire (Francia), Louis Bohet (Francia), Renzo Zanazzi (Italia), Aloys V. Steenliste (Bélgica), Henk Faanhof (Holanda), Georges Memnier (Oeste-Sud-este), Jean Robic (París), Jean Diederich (Luxemburgo), Marcel Demulder (Bélgica), todos en el mismo tiempo.

Clasificación general

Caen, 8.—Después de la etapa de hoy, París-Caen, la clasificación general en la Vuelta Ciclista a Francia queda como sigue:

1. Serafino Biangoni (Italia), 30 horas, 5 minutos y 11 segundos; 2. Jan Diederich (Luxemburgo), 30-6-17; 3. Roger Leveque (Oeste-Sud-este), 30-8-20; 4. Jean Baldassari (Francia), 30-8-38; 5. Constant Ockers (Bélgica), 30-8-57; 6. Georges Meunier (Oeste-Sud-este), 30-9-9; 7. Lucien Teisseire (Francia), 30-9-42; 8. Attilio Redolfi (Ile de France Noroeste), 30-9-41; 9. Gilbert Bauvin (Este-Sud-este), 30-9-51; 10. Giovanni Rosi (Italia).

En la clasificación por equipos España figura en sexto lugar, con un total de 90 horas, 34 minutos y 40 segundos.

La clasificación general de los españoles

Caen, 8.—Los corredores españoles figuran en la clasificación general en los siguientes puestos: 27. Ex aequo: Miguel Gual, 30 horas, 11 minutos y 41 segundos y Dalmacio Langarica; 41. Bernardo Ruiz, 30-11-48; 60. Manuel Rodríguez, 30-16-51; 100. Francisco Massip, 30-32-1; 107. José Serra, 30-38-37, y 108. Víctor Ruiz, 30-38-43.

Promoción a Primera División

Desciende el Málaga y asciende Las Palmas y el Zaragoza

Los murcianos fueron difícil enemigo en Torrero en tanto que el Málaga se desfondó en el 2.º tiempo

RESULTADOS

Las Palmas, 4; Málaga, 1. Zaragoza, 3; Murcia, 2. Sabadell, 3; Salamanca, 0.

Ha terminado la liguilla para el ascenso a la Primera División, con una jornada final de la que ha estado pendiente la afición entera de toda España, particularmente de la que ocurría en Las Palmas, ya que al partido de Torrero no se le dio tanta importancia por considerarse un fácil encuentro para el Zaragoza. Y mire usted por dónde la sorpresa ha estado a punto de darse precisamente en este partido, lo que no es mucha sorpresa, porque en fútbol estamos cansados de ver que la liebre salta donde menos se la espera.

No las tenían muy seguras en la ciudad de la Pilarica, por cuanto más de veinte mil espectadores se congregaron en Torrero, poniendo a prueba sus pulmones desde el primer momento con los gritos de «¡aupa Zaragoza!». Y no falló ese popular instinto de peligro, pues lo corrió y mucho—el equipo local, a pesar del tanto zaragozano, obtenido a los cinco minutos. Muy tranquilo, el Murcia aguantó el primer chaparrón de una presión local esperada, y en dos sendas faltas consiguieron los de la huerta poner el marcador en un dos a uno favorable, que trataron de conservar mediante la aplicación del «cerrojo». Sudó el Zaragoza la gota gorda para igualar—consiguiéndolo de penalty—, y muy cerca del final llegó ese histórico tanto que le ha supuesto su ascenso a Primera División, ya que con el empate el ascendiendo hubiera sido el Málaga.

De perlas les habría resultado a los de La Rosaleda conservar tal galardón por un medio indirecto como el que estuvo a punto de producirse, que ellos en Las Palmas, ante otros veinte mil espectadores y varios miles más que no pudieron pasar al estadio, pocos méritos contrajeron en el también histórico encuentro para

RESULTADOS EN LOS PARTIDOS DE PROMOCIÓN A II Y III DIVISION

Ascienden a la Segunda División el Caudal, Alavés, Atlético de Baleares y el Alicante

Madrid, 9.—En los partidos celebrados ayer, correspondientes a los torneos de promoción a II y III División, se registraron los siguientes resultados:

Promoción a segunda división

Grupo primero.—Eibar, 2; Atlético de Zamora, 0. Tarrasa, 4; San Martín, 1. Deportivo Alavés, 1; Caudal Deportivo, 0.

Grupo segundo.—Guadalajara, 2; Atlético de Baleares, 2. Real Betis Balompí, 5; Huelva, 3. Deportivo Caceres, 2; Alicante, 0.

Promoción a Tercera División

Grupo segundo.—Juventud, 1; Mondragón, 3. Portugalete, 2; Santona, 0. Peña Sport, 2; Club Rayo 3.

Grupo tercero.—Europa Club de Fútbol, 2; Táregua, 2. Celta de Zaragoza, 0; Hernán Cortés, 10. Villafraña, 4; Deportivo Júpiter, 1.

Grupo quinto.—Deportivo Elda, 3; Mahón, 3. Peña Soriano, 5; Aspe, 1.

Los ascendidos en la II División En el grupo primero de promo-

LA JORNADA TAURINA DE AYER

Aparicio triunfó en Pamplona, "Litri" en Tángrer y Antonio Ordóñez en Barcelona En Palma, Cañitas cortó dos orejas y Alfredo Jiménez una Montero triunfó también en Valencia, y Montenegro en Valladolid

En Pamplona

Pamplona, 8.—Segunda corrida de feria. Buen tiempo y lleno completo. Ses toros de Villanarta para Procuca, Rafael Ortega y Aparicio.

Procuca, en su primero, lo pasa bien con la capa y es derribado sin consecuencias. Con la muleta hace una faena breve y acaba de dos pinchazos y media delantera. (Fitos.) En su segundo está bien con la capa y es aplaudido al banderillar. Faena por alto, varios naturales de pecho y derechazos. El toro no acude y no se presta al lucimiento. Media estocada que basta (Aplausos.)

Rafael Ortega está bien con la capa en sus dos toros. Inicia la faena en su primero con estatuarios. Sigue con la derecha valiente. Otros pases con la izquierda por alto y manoleínas muy ceñidas. Naturales. Sufre dos o tres varetazos. Con la taleguilla rota entra a matar y agarra una gran estocada. Descubella al primer golpe. (Ovación, petición de oreja, vuelta y saludos.) En su segundo, un toro quedado, consigue varios pases con la derecha a fuerza

de aguantar y salvando las coladas del bicho. Mata de tres pinchazos y una estocada de la que rueda el toro. (Aplausos.)

Julio Aparicio está muy bien en lances en los dos toros. En su primero hace una faena completa, muy torera, al son de la música. Varios naturales, rematados con el de pecho, manoleínas, molinetes y desplantas. (Ovaciones.) Mata de una gran estocada, de la que rueda el toro. (Gran ovación, dos orejas, vuelta al ruedo con devolución de prendas y saludos.) En el que cierra plaza, hace una faena por naturales que liga con el de pecho y redondos, en uno de los cuales cae ante la cara del toro, sin consecuencias. Sigue la faena muy valiente con pases de otras marcas y entrando bien hunde el estoque hasta la bola, rodando el toro sin puntilla. (Gran ovación, una oreja, vuelta al ruedo y salida en hombros.)

En Tángrer

Tángrer, 8.—Corrida de feria. Lleno completo. Asisten el alto comisario y el ministro de España en Tángrer. Ganado de Carlos Arruza, procedente de Santa Coloma, en general manso. Al segundo se le pusieron banderillas negras, y el sexto, que cojeaba de las patas traseras, fue sustituido por el sobrero de la ganadería de Prieto de la Cal, también manso.

En el segundo toro ingresó en la enfermería el picador de la cuadrilla de Bienvenida, José Escribano Ruboso, que sufre una fuerte contusión en la espalda y ligera conmoción cerebral. Pronóstico reservado. Los tres espadas brindaron al alto comisario, que les obsequió.

Pepe Luis Vázquez, en su primero, es ovacionado en verónicas. Faena torera con pases de todas las marcas. Coge los pitones al toro. Pinchazo y una entera. (Ovación y vuelta.) A su segundo, difícil, le da una serie de naturales y el de pecho, magníficos. Pinchazo, media y descabello. (Ovación y saludos. Pitos al toro en el arrastre.)

Antonio Bienvenida, en su primero, hay protestas del público en el primer tercio y el bicho es condenado a banderillas negras. Faena de alioño. Media que basta. (Ovación al torero y pitos al toro en el arrastre.) A su segundo le hace una faena inteligente y porfiando mucho logra algunos pases, pero el toro no se presta al lucimiento. Media y remata el puntillero. (Aplausos al diestro y pitos al toro en el arrastre.)

Litri, en su primero, es ovacionado en verónicas. Ordena retirar a la gente y logra una gran faena. (Música.) Se arrodilla y da la espalda al toro. Litri da una serie impresionante de manoleínas mirando al tendido. Sufre un achuchón sin consecuencias. Le ha correspondido el mejor toro de la tarde. Pinchazo y una entera que basta. (Ovación, una oreja y vuelta.) El que cierra plaza fue devuelto a los corrales, pues se resentía de las patas traseras, y fue sustituido por el sobrero, grande y mansurrón. Huye del capote, Litri, a fuerza de porfiar y de meterse en el terreno del toro, saca algunos pases y una serie de manoleínas muy buenas mirando al público, que pide que entre a matar, pero el diestro continúa la faena dominador. Se arrodilla de espaldas al toro y arroja el estoque y la muleta. (El delirio.) Sufre otro achuchón sin consecuencias. Entra guapamente y cobra media y descabello. (Ovación, dos orejas, vuelta y salida en hombros.)—Cifra.

En Barcelona

Barcelona, 8.—Corrida de toros. Gran entrada. Uno de Vázquez de Pablos y cinco de Pablo Romero, para Luis Miguel Dominguín, Manolo González y Antonio Ordóñez.

Luis Miguel fue ovacionado con la capa en sus dos toros, así como en quites y banderillas. Al primero lo trasteó por alto. (Ovación.) Sigue con derechazos junto a los pitones, desplantas de rodillas de espaldas al toro y otros que se ovacionan. Mata de tres pinchazos y descabello. (Ovación, vuelta y salida.) A su segundo, sentado en el estribo, le da unos pases escalofriantes que se ovacionan. Se lleva al toro a los medios y realiza una faena domnadora que se ovaciona. Despacha de una estocada. (Ovación y salida.)

Manolo González, bien con la capa en su primero. Realiza una faena por bajo, sin perder la cara al toro. Sigue con unos pases muy alegres y artista para un pinchazo y media. (Ovación.) Al quinto, que derrotaba, le dio unos pases de castigo aguantando mucho las tarascadas, para cuatro pinchazos y descabello.

Antonio Ordóñez estuvo muy bien con la capa en sus dos toros. Al tercero, después de unos ayudados por alto, siguió con naturales citando desde lejos y aguantando. (Ovación y música.) Continúa por naturales, derechazos y en redondo para un pinchazo hondo y una media algo desprendido. (Ovación, petición de oreja, dos vueltas al ruedo y salida.) Al último, después de dos ayudados por alto, le instrumenta unos pases

en redondo que se ovacionan. (Música.) Sigue por naturales y otros superiores, que se jalean. Termina de un volapié. (Ovación, oreja y paseo en hombros.)—Cifra.

En Palma de Mallorca

Palma de Mallorca, 8.—Un novillo y seis toros de Pérez de la Concha, bueno aquél, y de éstos, bravos los tres primeros y mansos los otros, el último de los cuales fué condenado a banderillas negras.

El rejoneador Peralta actuó muy bien a caballo y a pie y dió la vuelta al ruedo.

Cañitas estuvo muy valiente y cortó las dos orejas del primero y una del cuarto.

Diamante Negro se mostró asimismo muy decidido y fué ovacionado en sus dos toros.

Alfredo Jiménez cortó una oreja del tercero y fué ovacionado por su decisión en el sexto.

NOVILLADAS

En la Monumental de Madrid Madrid, 8.—Seis novillos de Moreno Yagüe, para Cardenio, Pichardo y Gregorio Morote, del Perú. Los novillos fueron bravos, los tres primeros y mansos los otros.

Cardenio hizo una faena valerosa a su primero, al que mató de dos pinchazos, media y descabello. (Aplausos y pitos.) En el otro estuvo valiente. Mató de estocada. (Ovación.)

Pichardo veroniquéo con arte a su primero. Con la muleta estuvo temerario y sacó algunos redondos, que se jalearon. Sufrío una aparatosa cogida, pero resultó ileso. Mató de media estocada. (Ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo.) En el otro hizo una faena por la cara y mató de pinchazo y media.

Morote está muy verde con la capa y la muleta. Al primero lo mató de un pinchazo y media. En su segundo escuchó los tres avisos y el toro fué devuelto al corral.—Cifra.

En Vista Alegre

Madrid, 8.—Cinco novillos de Jesús Sánchez Arjona y uno de Prieto de la Cal.

Braulio Lausín fué aplaudido con la capa en su primero. Con la muleta dió derechazos y otros pases. Mató de dos pinchazos y un descabello. En su segundo estuvo muy valiente y adornado con la muleta. Mató de un estoconazo. (Ovación y vuelta al ruedo.)

Rafael Santa Cruz escuchó avisos en su primero. En su segundo hizo una buena faena de muleta y resultó cogido al dar un pase. Mató de tres pinchazos y media. Pasó a la enfermería, en donde se le apreció un varetazo.

Manolo Cano hizo una buena faena en su primero. Tres pinchazos y descabello. (Ovación y vuelta.) En el último estuvo muy valiente, para dos pinchazos, media y estocada.—Cifra.

En Valencia

Valencia, 8.—Novillos de Lancha, muy bravos. Al cuarto se le dió la vuelta al ruedo, que también dió el ganadero.

Juan Montero cortó una oreja del primero y las dos y el rabo del 4.º. Pedrés oyó un aviso en el segundo

por ponerse pesado al descabellar, pero se le concedió la oreja. En el quinto, vulgar, oyó algunas palmas. Ramón López fué ovacionado en el tercero y no pasó de regular en el sexto.

En Gijón

Gijón, 8.—Novillos de Juan José Cruz, cuatro buenos y dos difíciles. Dámaso Gómez, ovacionado en el primero, regular en el cuarto y palmas y pitos en el quinto, que mató en sustitución de Liceaga.

Este cumplió en el segundo, pero se resintió de su lesión y se retiró a la enfermería.

Enrique Vera hizo una faena de alioño en el tercero y dió la vuelta al ruedo en el sexto.

En Valladolid

Valladolid, 8.—Novillos de Victoriano Villarreal, muy bravos.

Luis Peña fué ovacionado en el primero y cortó una oreja del cuarto. Morenito de Córdoba, vuelta al ruedo en el segundo y oreja en el quinto.

Montenegro, dos orejas y rabo en el tercero y una oreja en el otro.

El torneo de fútbol de Río de Janeiro

Se clasificaron para la fase final el Vasco de Gama, Juventus, Austria y el Palmeiras

Río de Janeiro, 8.—Se ha celebrado el partido de fútbol correspondiente al torneo de campeon entre el Vasco de Gama, campeón carioca, y el Nacional de Montevideo, campeón del Uruguay. Terminó el partido con la victoria del Vasco de Gama por dos tantos a cero, logrado uno en cada tiempo. La recaudación ascendió a 75.000 dólares.

En Sao Paulo se jugó el partido entre el Palmeiras, campeón local, y el Juventus, de Italia. El resultado fué de verdadera sorpresa, ya que venció el conjunto italiano por cuatro tantos a cero, debido a la brillante actuación de su ataque, bien dirigido desde atrás por el medio centro internacional Parola. Antes de finalizar el encuentro se produjo un altercado entre el brasileño Jair y el italiano Vivolo, viéndose obligado a quietar los ánimos el árbitro del encuentro.

Con estos resultados la clasificación de los dos grupos es la siguiente:

Primer grupo: Primer, Vasco de Gama, 6 puntos; segundo, Austria, 4; tercero, Nacional de Montevideo, 2, y cuarto, Sporting de Lisboa, 0.

Segundo grupo: Primer, Juventus, de Italia, 6; segundo, Palmeiras, 4; tercero, Niza, 2, y cuarto, Zvena Zvozdá, de Belgrado, 0.

Terminada la fase previa, se clasifican para la final el Vasco de Gama, el Juventus, el Austria y el Palmeiras, o sea dos equipos brasileños, uno italiano y otro austriaco. El próximo miércoles el Juventus se enfrentará con el Austria en Sao Paulo y el Palmeiras jugará con el Vasco de Gama en Río de Janeiro.

SI LE GUSTAN LAS FLORES



Siembre ahora en su jardín o huerto, en plena tierra o en tiestos en su patio, terraza, galería, balcones, ventanas y azoteas, nuestras nuevas semillas «Super-selectas» de

FLOR DE ARIZONA

Germanen en cinco días y producen hermosas y grandes flores en gran cantidad en Agosto, Septiembre y Octubre, y de los más brillantes colores que pueda usted imaginar.

Una bolsita de semillas se la mandaremos por correo por sólo pesetas 8,75, sin otro gasto.

También para sembrar ahora y florecer en Septiembre y Octubre, ofrecemos las siguientes variedades de semillas de flores: Coronados-Verbenacresta de Gallo-Rosa, Mejicana-Gallarda-Perpetuina-Miramelindino-Hermosa de Noche-Flor de Seda y Clavel de Moro, a pesetas 8,75 la bolsita, y tomando diez bolsitas surtidas al precio especial de 7,50 la bolsita.

Tenemos existencias limitadas y grandes demandas. Escriba hoy mismo a Exclusivas Norteamericanas, APARTADO 541, BARCELONA y le enviaremos las bolsitas que desee, por correo certificado, franco de portes y embalajes y a pagar al cartero al serle entregado el paquete.

Papelería de primer orden

Toda clase de libros de contabilidad y hojas cambiables.—Carpentería general.—Fichas y ficheros.—Archiveros y clasificadores. Papeles lisos y rayados.—Papeles para encuadernar y embalajes y todo cuanto pueda necesitarse en Papelería y Objetos de escritorio, a dos pasos del Azoguejo, en San Francisco, 23. ALBERTO GONZALEZ.

HERNIADOS

Para la contención de las hernias con excepcional comodidad, deben usar el moderno CIERRE AUTOMÁTICO HERNIUS (patentado), una exclusiva de nuestra marca finamente adaptable, imperceptible en su uso y de matemática precisión en su funcionamiento. Visítenos y lo comprobará por sí mismo. (C. C. S., 12.141.)

el miércoles, día 11 del corriente, de diez a una. En el CONSULTORIO del Dr. P. GIL, Plaza Merced, 5.

GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS

Rambla de Cataluña, 34. BARCELONA

RELOJES SUIZOS 10 AÑOS
ENVÍOS POR CORREO A DOMICILIO
PIDA CATALOGO GRATIS
FABRICAS SUIZAS REUNIDAS
HERNANI Y GUIPUZCOA

Pavorosa tormenta en la provincia de Valladolid

En Villar de Frades se hundieron 42 casas y otras amenazan ruina

Grandes estragos en las cosechas

Valladolid, 8.—Un nublado de agua que descargó ayer sobre esta provincia ha originado pérdidas de gran consideración en viviendas y cosechas.

En Villar de Frades la tormenta fué tan imponente que casi todas sus

Un muchacho muere aplastado por un ascensor

Madrid, 8.—Anoche, minutos antes de las diez, ocurrió un accidente en la casa número 12 de la calle de Narváez, que costó la vida a un muchacho de quince años. El desventurado joven entró en el ascensor de la casa y lo puso en marcha. A los pocos momentos se producía un súbito corte de corriente eléctrica en aquel sector y, en consecuencia, el ascensor quedó detenido. Se supone que el muchacho intentó salir en el instante en que se restablecía el fluido eléctrico y el ascensor se ponía en marcha, aplastándole contra la caja.

El ministro de Educación Nacional en el monasterio de Montserrat

Presidió la última sesión de la semana de Estudios Bíblicos

Barcelona, 8.—Esta mañana el ministro de Educación Nacional, don José Ibáñez Martín, oyó misa en la iglesia parroquial de la Concepción y luego, acompañado del rector de la Universidad, doctor Luna Peña, se trasladó en automóvil al monasterio de Montserrat.

A su llegada, el numeroso público allí congregado con motivo del «apelo», conmemorativo del cincuenta aniversario del Orfeón de Sans, reconoció al ministro, dispensándole una cariñosa acogida. En el real santuario, el señor Ibáñez Martín ha presidido la última sesión de la Semana

INAUGURACION del CURSO DE VERANO EN MOLINOVIEJO

El sábado por la tarde tuvo lugar en Molinoviejo la conferencia inaugural de dicho curso internacional de verano, que estuvo a cargo del excelentísimo señor don Manuel Soto Redondo, director de la Escuela de Ingenieros Industriales, presidente honorario de la Asociación Nacional de Ingenieros Civiles y vicepresidente del Patronato Juan de la Cierva, de Investigación Técnica.

En la presidencia figuraban las autoridades segovianas, presidente de la Diputación, coronel director de la Academia de Artillería, coronel jefe del Campamento de la Milicia Universitaria, el secretario general del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, señor Albareda; el del patronato Juan de la Cierva, don Manuel Lora Tamayo; el agregado cultural de la Embajada de los Estados Unidos, Mr. Titus, y los catedráticos señores Antonio de Luna, Sánchez del Río, Fuenmayor, Ullastres Calvo y profesores del curso.

El conferenciante fué presentado por el catedrático de la Universidad de Madrid, señor Pérez Embid, rector del curso, y a continuación desarrolló muy brillantemente su lección sobre «Consideraciones en torno a la enseñanza superior». Abordó el tema de la formación docente y los procedimientos de selección en la enseñanza técnica, la necesidad de configurar el tipo de las profesiones intermedias y el valor pedagógico de la armonía entre las distintas enseñanzas, tanto en las carreras de ciencias aplicadas como en las universitarias; terminó glosando, según un criterio finalista, el papel de los saberes profesionales en la vida humana.

casas se inundaron, y hasta el momento se han hundido 42, mientras que otras muchas amenazan ruina. Se han perdido las cosechas. Afortunadamente, no ha habido que lamentar víctimas. Esta mañana se trasladó a aquel lugar el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, que comprobó la magnitud de los daños. La primera autoridad dispuso inmediatamente el alojamiento de los vecinos damnificados en casas y caseríos y también que mañana salgan para aquel lugar el delegado provincial sindical, con el arquitecto y el aparejador de la Obra Sindical del Hogar, para que se proceda con toda urgencia a la reconstrucción de lo siniestrado y a la reparación de lo que amenaza ruina. También estuvo el gobernador en Villaciud, donde las cosechas han sufrido considerables daños. En esta localidad el gobernador dispuso lo preciso para aliviar la situación de los damnificados.—Cifra.

N. DE LA R.—En relación con los efectos de la tormenta en la comarca de Medina del Campo, remitimos a nuestros lectores a la información de nuestro corresponsal, que publicamos en segunda plana.

de Estudios Bíblicos que acaba de celebrarse. Han participado en la misma destacados especialistas del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, del monasterio y de la Biblioteca de Autores Cristianos, y ha sido objeto de sus reuniones la preparación de una nueva edición de la Biblia políglota. En la sesión de clausura se ha examinado la labor llevada a cabo hasta ahora, y se marcaron directrices para la que debe realizarse en los próximos meses. Se coincidió en la necesidad de infundir a los trabajos un riguroso sentido unitario, sin mengua de la peculiar personalidad científica de cada uno de los colaboradores.

Finalizada la sesión de clausura de la Semana de Estudios Bíblicos, el ministro de Educación Nacional almorzó en el refectorio del santuario con el abad mitrado, R. P. Escarre; obispo de Liba (Letonia), monseñor Urbess; rector de la Universidad, y personalidades asistentes a la referida Semana. Por la tarde, el ministro ha recorrido, en compañía de las citadas personalidades, las dependencias del monasterio, y en las primeras horas de la noche regresó a Barcelona.

Tranquilamente fumaba mientras le amputaban una pierna

Holyake (Inglaterra), 9.—Cyril Banner, de 27 años de edad, estuvo fumando con absoluta calma dos pitillos y se bebió un vaso de agua mientras los médicos le amputaban una pierna debajo de un tren eléctrico que le había alcanzado. Los médicos le habían administrado a Banner un anestésico antes de proceder a la operación, que duró más de una hora.—Efe.

Rita Hayword dice que no se reconcilia con Ali Khan

Hollywood, 9.—La estrella cinematográfica Rita Hayword ha declarado que no habrá reconciliación con el príncipe Ali Khan. Rita dijo que probablemente su próxima película será de argumento dramático, «ya que tardará cuatro meses en encontrarse en forma para una película musical».

La cosecha de trigo calculada en 44,9 millones de quintales

Oficialmente se estima superior en un 30 por 100 a la del año pasado

Madrid, 8.—El director general de Agricultura, don Gabriel Bornas, en unas declaraciones a un redactor de «Arriba» sobre la situación de las cosechas para este año, ha manifestado, entre otras cosas:

«Nunca puede evaluarse con precisión una cosecha hasta conocer el real rendimiento en grano; pero, según los últimos avances dados por el Servicio de Estadística de nuestro Ministerio, supondrá para el trigo más de un treinta por ciento de incremento sobre la cosecha del año anterior.

Respecto al olivar, la remolacha y la patata, las perspectivas en estos momentos son francamente favorables. La situación, en lo que se refiere a abonos nitrogenados, se normaliza a grandes pasos.»—Cifra.

N. de la R.—Hace varios días el ministerio de Agricultura publicó las cifras oficiales de la producción de cereales en 1950. Entre ellas figuraban las referentes a la producción triguera, que había sido de 33,8 millones de quintales métricos. El aumento del 30 por ciento de la cosecha de este año, según las declaraciones del director general de Agricultura, representa 11.140.000 quintales, con lo cual el cálculo oficial atribuye a la producción triguera de este año 44.940.000 quintales métricos.

¿QUE PIENSA USTED?

¿Eran las familias de antes más estables que las de hoy?

Washington. (Servicio especial de nuestro periódico).—«En una gran parte, es una ilusión creer que las familias de los buenos tiempos pasados, eran más estables que las de hoy.» Tal es la declaración que acaba de hacer el doctor Abraams, sociólogo de la Universidad de Pensilvania.

En 1890, había ya colonias por Norteamérica donde se practicaba el amor libre. Los movimientos que reivindicaban entonces la igualdad de derechos para la mujer, así como el gran desarrollo de la prostitución, eran igualmente signos de la inestabilidad familiar de aquellos «buenos» tiempos.

No por eso el doctor Abraams tiene muy alta opinión de la estabilidad familiar de hoy.

«Si al número de divorcios—escribe en «Anales de la sociedad americana de ciencias sociales y políticas»—añadimos hoy el de los abandonos, de las separaciones, y los comparamos con los casos en los que los esposos, aun deseando la disolución de los lazos conyugales, permanecen juntos, veremos que los segundos son inmensamente superiores a los primeros, y aun cuando los malos matrimonios sean frecuentísimos, no es inferior el número de aquellos otros felices, a los de otros tiempos.»

¿SON CINCO O QUINCE NUESTRAS SENTIDOS?

Es clásico considerar que el hombre posee tan sólo los cinco sentidos que todos sabemos.

Sin embargo, a la luz de los conocimientos actuales—escribe el doctor Nordziel en la revista de tecnología—, sólo la vista y el oído aparecen bien determinados. El tacto, el gusto y el olfato son, en realidad, complejos constituidos por muchos sentidos diferentes. Existen, en fin, una serie de sentidos que están fuera de la lista tradicional.

El tacto, por ejemplo, está constituido por un grupo de sentidos «cutáneos», llamados así porque los órganos reproductores se encuentran situados en la piel y en las mucosas. Estos tejidos son accesibles a cuatro sensaciones distintas: la presión, el dolor, el calor y el frío.

No existe tampoco un sentido único en órgano y en sensación para el gusto, o al menos éste sería tan limitado que no podría distinguirse entre lo dulce y lo agrio, lo salado y lo amargo. Lo que se llama generalmente gusto, propiamente es el sabor. Y éste abarca todos los olores percibidos por las vías nasales y las sensaciones cutáneas de la boca. Un ejemplo clásico es el de la vainilla, que no sabe a nada cuando se obstruye la nariz, porque su sabor, en realidad, es un olor.

La psicología actual, con un examen simplemente superficial, descubre que el número de los sentidos del hombre es, al menos, el triple de lo que vulgarmente todos creemos.

¿PROGRESAMOS A COSTA DE NUESTRA SANGRE?

«La tensión arterial es la consecuencia de nuestra economía de producción en serie y de nuestra civilización occidental basadas sobre el dinero.»

Tal es la conclusión a que ha llegado el doctor de la clínica de hipertensión del hospital general de Massachusetts.

Examinando el caso de los cincuenta pacientes que en un momento dado sufrían de tensión arterial, ha escrito:

«En general, estos pacientes manifestaban una actitud adaptable y conciliadora. Eran de tendencia independiente, resuelta e industrial.»

Se han entrevistado los emisarios rojos y aliados

Siete horas de entrevistas Se guarda silencio absoluto

RIDGWAY ha llegado a Seul

Seul, 9 (urgente).—El general Ridgway ha llegado a esta ciudad a las 5,04 de la tarde de hoy—hora local—, acompañado de su jefe de negociaciones para el «alto el fuego».—Efe.

TERMINA LA CONFERENCIA

Musan (Corea), 8 (urgente).—Los negociadores de las Naciones Unidas han regresado a Musan, procedentes de Kaesong, a las 16,36 (hora local). No hicieron el menor comentario sobre el resultado de las conversaciones.—Efe.

Duró siete horas

Musan, 8.—Las conversaciones preliminares en Kaesong han durado siete horas y cuarenta y siete minutos, que es el tiempo exacto entre la partida de los helicópteros hacia Kaesong y su regreso a Musan.—Efe. Orden de guardar silencio absoluto

Musan, 8.—Los tres delegados, al aterrizar en Seul, parecían sombríos, y únicamente el surcoreano sonrió ligeramente.

Los delegados se negaron a hacer todo comentario sobre la conferencia. Los oficiales del VIII Ejército han declarado que los tres negociadores, los tres intérpretes y los pilotos de los helicópteros recibieron el orden de guardar el silencio más absoluto sobre su misión. «Nada de comentarios», declararon los tres delegados, asediados por cerca de cien periodistas.—Efe.

Comunicado oficial

Cuartel general del VIII Ejército en Corea, 8.—Texto del comunicado oficial y especial facilitado por el Cuartel general del VIII Ejército acerca de la conferencia preliminar de Kaesong:

«El grupo de enlace de las Naciones Unidas cruzó el río Imjin en autogiro a las nueve de la mañana del día 8 de Julio. El grupo aterrizó en Kaesong a las nueve y veintidós, y fué conducido en un «jeep» al lugar de la entrevista, que se celebró en un salón de conferencias de Kuangnun Dong, al norte del centro de la ciudad de Kaesong.

El grupo de enlace se componía de tres oficiales.

«Después de un cambio de credenciales, los dos grupos de enlace conferenciaron sobre arreglos para una primera reunión. Esta primera reunión se celebrará el día 10 de Julio, en el mismo lugar que la conferencia preliminar.

La delegación de las Naciones Unidas en la primera reunión se compondrá como sigue: Vicealmirante C. Turner Joy, de la Marina norteamericana; general de división L. C. Craigie, de las fuerzas aéreas norteamericanas; contraalmirante Arleigh Burke, de la Marina norteamericana, y general de división Paik Sun Yup, del Ejército de la República de Corea.

La delegación comunista en la primera reunión estará formada por el general Nam, del Ejército nortecoreano; el general de división Lee San Cho, del Ejército nortecoreano; el general Tung Hua, de las fuerzas comunistas chinas, y el general Hsieh Fang, de las fuerzas comunistas chinas.

Las negociaciones se llevaron a cabo sin incidentes, y el grupo de enlace de las Naciones Unidas regresó en autogiro al terminar la conferencia, aterrizando aproximadamente a las cinco de la tarde.

Estallan numerosos depósitos llenos de gas líquido en Nelark (Nueva Jersey)

Nelark (Nueva Jersey), 9.—Más de veinticuatro horas dura ya el incendio producido por una serie de explosiones que han destruido varias docenas de depósitos llenos de gas líquido. Los daños causados a la La-reen Petroleum Company se calculan en unos tres millones de dólares. Quince personas han resultado heridas a consecuencia del siniestro. El lugar del accidente aparece cubierto de aceros retorcidos y cables colgantes.—Efe.

La ley aumentando la contribución territorial no irá a las Cortes

Ha sido aprobado un voto particular aconsejando un más detenido estudio

El pleno de las Cortes Españolas ha sido convocado para el próximo sábado, día 14. En dicha sesión serán aprobados cuantos proyectos de ley, créditos extraordinarios y suplementos de créditos hay pendientes. Entre los primeros el más importante es el relativo al régimen jurídico de las Sociedades anónimas.

No irá a esta sesión plenaria el proyecto de ley del ministerio de Hacienda aumentando la contribución territorial porque en las reuniones de la Comisión se aprobó un voto particular aconsejando un más detenido estudio del asunto, dada la importancia del mismo y los argumentos expuestos en el debate.

Algodón y arroz de Egipto a cambio de trigo ruso

El Cairo, 9 (4 t.).—Egipto y la Unión Soviética han llegado a un acuerdo comercial, en virtud del cual los egipcios enviarán a Rusia algodón y arroz, y recibirán trigo. Se espera para hoy mismo la firma de un acuerdo que aliará la aguda escasez de trigo en Egipto.—Efe.

Las condiciones de trabajo del aserrador de sierra circular

El «Boletín Oficial del Estado» de ayer publica una resolución de la Dirección General de Trabajo por la que se definen y fijan las condiciones de trabajo del aserrador de sierra circular.

Entre las distintas categorías reconocidas en las serrierías de leña por resolución de este Centro directivo de 21 de Julio de 1950 («Boletín Oficial del Estado» de 6 de Agosto), se incluye la de aserrador de cinta, pero no la de aserrador de sierra circular, y con objeto de completar el cuadro profesional existente en las referidas serrierías.

Esta Dirección General ha tenido a bien definir y fijar las condiciones de trabajo del aserrador de sierra circular en la forma siguiente:

Aserrador de sierra circular.—Es aquel trabajador que tronca la leña con el máximo aprovechamiento de la madera que haya de cortar, conociendo las características de la leña de cada región a la par que el mecanismo de la máquina, su conservación y práctica para afilar la herramienta.

La remuneración correspondiente a la expresada categoría profesional, según zonas, será la siguiente:
Zona especial, 21,20 pesetas.
Zona primera, 20,00 ídem.
Zona segunda, 17,00 ídem.

El ministro del Aire regresó a Madrid esta madrugada

Madrid, 9.—A las dos y diez de esta madrugada llegó al aeropuerto de Barajas, en un avión de la Iberia, el ministro del Aire, general don Eduardo González Gallarza, de regreso de su viaje a Filipinas y Estados Unidos, que ha durado aproximadamente un mes.

Al descender del aparato, el ministro fué saludado por el de Marina, almirante Regalado; el de Justicia y secretario general del Movimiento, don Raimundo Fernández Cuesta; subsecretario de Educación Nacional, señor Rubio; jefe de la región central aérea, teniente general don Joaquín González Gallarza; jefe del Estado Mayor del Aire, general Fernández Longoria; vicesecretario de Secciones, señor Valdés; el señor Pedrosa, de la Dirección General de Política de América, en representación del ministro de Asuntos Exteriores; el teniente coronel Kalinski, agregado aéreo accidental a la Embajada de los Estados Unidos, y todos los directores generales del ministerio del Aire, así como los familiares del ministro, que le tributaron una salva de aplausos al aparecer el señor González Gallarza en la escalera colocada para su descenso del avión.

El ministro se acercó después a los micrófonos de Radio Nacional, ante los cuales pronunció unas palabras de salutación y dió cuenta del magnífico viaje que había realizado y de las cariñosas acogidas.

Libros, revistas, impresos de larga tirada, trabajos comerciales

encárguelos en los talleres de

EL ADELANTADO